Des Cartes-Portulans à la formule d'Edward WRIGHT: l'histoire des cartes à "rumbs"

Marie-Thérèse GAMBIN Université de Paris VII

Parmi les cartes anciennes un ensemble de représentations se détache par son intérêt cartographique et sa grande qualité esthétique : il s'agit des cartes-portulans, souvent nommées aussi "cartes à rumbs". Elles se reconnaissent au semis plus ou moins dense de Roses des Vents qui rythme leur fond. Du centre de ces Roses partent des rayons formant de fines lignes de couleurs qui s'entrecroisent sur l'ensemble de la carte ; régulièrement espacés autour de chaque centre ils définissent des directions - huit à trente-deux directions selon les cartes - entre lesquelles s'étalent des "aires de vents".

Ces cartes sont nombreuses à nous être parvenues, pour avoir été exécutées sur des parchemins ou des vélins ; conservées dans les bibliothèques, beaucoup d'entre elles ont été publiées l. Elles ont été l'objet d'analyses², notamment pour l'organisation spatiale particulière qu'elles offrent au regard et pour les caractères originaux que crée leur maillage spécifique, On remarque à la fois l'universalité de leur réalisation sur fond de rayons entrecroisés, et la diversité de leur facture, cadres, traits, couleurs, écritures. La première connue est la carte dite "pisane" de 1290 ; d'origine génoise, elle doit son nom à la ville où elle fut achetée au XIXème siècle. Elle est aujourd'hui à la Bibliothèque Nationale de France. Au XIVème siècle des cartographes célèbres tels le Gênois PETRUS VESCONTE ou le Majorquin ANGELINO DULCERT, et d'autres, moins connus ou anonymes, réalisent des planches au dessin minutieux (fig.1). Deux points retiennent l'attention : dans une première période, les Roses des Vents sont souvent réduites au point de concours des rayons, qui forment le centre de la Rose ; et les directions Nord-Sud et Est-Ouest sont rarement marquées, la direction privilégiée des lignes semblant être Ouest-Nord-Ouest / Est-Sud-Est, ce qui donne une apparence basculée au canevas d'ensemble. Apparemment, le Nord ne fait pas encore partie des concepts autour desquels s'articule la pensée géographique. Au XVIè siècle, des cartes ottomanes de PIRI REIS aux planches du splendide Atlas MILLER, des documents nautiques sont réalisés dans tous les pays du bassin méditerranéen. L'exécution en est parfaitement maîtrisée, les Roses des Vents somptueusement ornées selon l'iconographie de l'époque. Transformation capitale, les tracés horizontaux de l'équateur et des tropiques sont souvent ajoutés au réseau des Roses des Vents (fig.2).

Ces cartes sont utilisées jusqu'au XVIIème siècle, mais en quatre siècles leur nature s'est transformée derrière leur apparente uniformité. Elles étaient faites pour la navigation côtière : elles deviennent insuffisantes quand la navigation se fait plus lointaine; des anomalies se manifestent. On croit supprimer

¹Par exemple: M. de la RONCIERE et M. MOLLAT du JOURDIN "Les Portulans" Paris, Nathan, 1984. Les cartes citées sont pour la plupart reproduites dans ce livre où elles sont commentées.

2cf. notamment C. JACOB "L'empire des cartes" Paris, Bibl. Albin Michel, 1992 - chap. 1, p.166-174

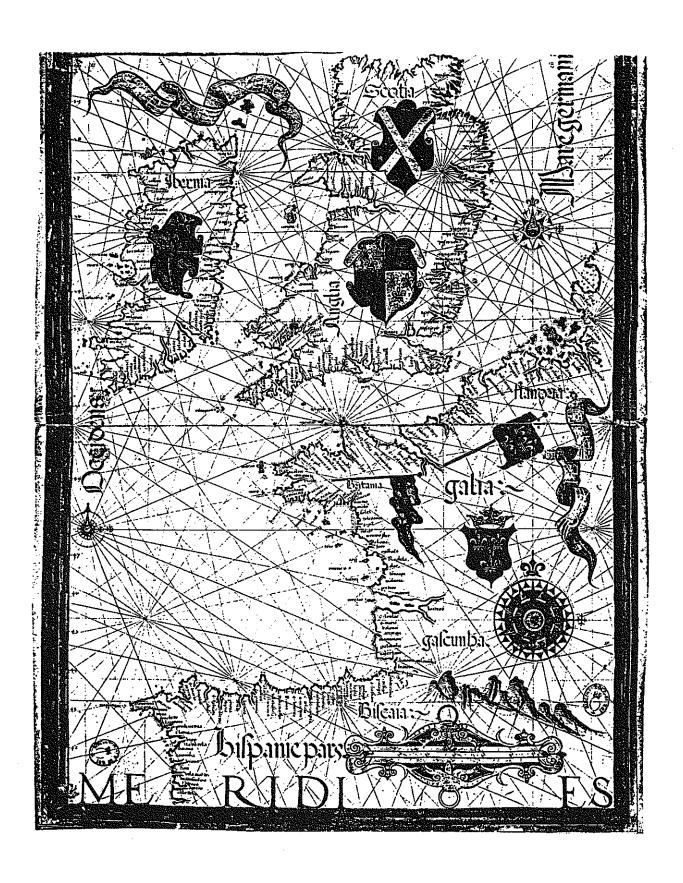


fig.2 : carte portulan du XVIè siècle -Diego Homem, 1559) on voit la gradation des latitudes sur le bord du cadre, à droite

celles-ci en ajoutant le réseau des méridiens et des parallèles que les cosmographes ont adopté pour leurs cartes; le résultat est plus décevant encore. On s'interroge alors sur la nature rectiligne des rayons issus des Roses des Vents ; apparaît l'idée qu'ils pourraient être des courbes ! Cette recherche progresse au XVIIème siècle en même temps qu'une branche des mathématiques, la trigonométrie. Les nouvelles appellations de ces lignes : "rumb", puis "loxodromie" témoignent de ces travaux grâce auxquels une formulation mathématique devient possible. La solution définitive ne sera trouvée qu'avec le calcul différentiel. Ces cartes et les erreurs qui les accompagnent permettent de montrer comment interfèrent dans l'histoire de la cartographie. l'art nautique, l'histoire du magnétisme, celle de la trigonométrie....Les conditions techniques, qui tiennent une grande place dans l'étude des rumbs, ne peuvent être dissociées du milieu culturel qui a permis une approche scientifique renouvelée des problèmes, et leur résolution en termes mathématiques. L'étude mathématique détaillée en a été faite par M. l'Ingénieur Général Géographe R. D'HOLLANDER³. Nous le remercions de nous avoir autorisée à reproduire en annexe les principaux développements de cette étude.

LES PREMIERES CARTES-PORTULANS

Ces cartes qui sont faites par des marins, pour servir à des marins créent une rupture avec la tradition médiévale de la cartographie. Celle-ci consistait depuis plusieurs siècles⁴ en des mappemondes faites par les moines, destinées plutôt à l'éducation de l'homme en vue de son salut qu'à la représentation géographique des territoires connus. Dans ces mappemondes l'image de la terre offerte aux regards était souvent élaborée à partir des commentaires de la Sainte Bible et des textes médiévaux issus de traités sur la Figure de la Terre, la Description du Monde comme on la concevait alors dans l'isolement des monastères ; une géographie sacrée avec Jérusalem au centre et le Paradis Terrestre à l'Est, qui était située en haut de la carte (on dira que la carte est alors "orientée") ; des tracés topographiques d'itinéraires romains, des emplacements de pays de légendes y figuraient aussi.

Les cartes-portulans apportent une autre vision du Monde, que les progrès de la navigation grâce à la boussole⁵ dès le XIIIème siècle avaient rendue nécessaire. Les pays sont présentés dans leurs positions respectives, les contours des côtes sont dessinés avec soin et la position des villes portuaires, étapes d'une navigation qui ne s'éloigne jamais beaucoup des rivages, y est indiquée. Il existait alors des catalogues de ports et promontoires dressés lors des voyages ; ces livrets sont appelés des "portulans" ou "livres de pilotes" du mot italien "portolano" qui signifie "pilote". Les nouvelles cartes suivent le contenu de ces livrets, se limitant à leur

³R. D'HOLLANDER "Historique de la loxodromie" in <u>Géographie du Monde au Moyen-Age, et à la Renaissance</u> Paris, C.T.H.S. 1989 p.135-148 et in <u>Mare Liberum</u> n°1, Lisbonne, Comissão Nacional para as Comemorações dos Descobrimentos Portugueses, 1990

⁴ Nous simplifions beaucoup et renvoyons le lecteur aux ouvrages et travaux suivants :

^{- &}quot;Géographie du Monde au Moyen-Age et à la Renaissance" Paris, C.T.H.S., 1989, 1ère partie

⁻ D. LECOQ "La mappemonde du Liber Floridus ou la vision du Monde de LAMBERT DE SAINT OMER" in <u>Imago Mundi</u> Londres, Kings College, 1987

⁻ M. DESTOMBES "Mappemondes (ad. 1200-1500) - catalogues" Amsterdam, N. Israël, 1964

⁻ K. MILLER "Die altesten Weltkarten" Stuttgart, J. Roth'sche Verl. 1895

Parmi les auteurs médiévaux on peut citer : ISIDORE de SEVILLE et ses "Etymologiae" (7ème siècle), HONORIUS d'AUTUN et son "De Imagine Mundi" vers 1100, LAMBERT de SAINT OMER et son "Liber Floridus" également du début du XIIè siècle etc...

Le rôle joué par la boussole dans l'apparition des portulans est minimisé par certains auteurs. Sur cette controverse, voir l'article de W.G.L.RANDLES "de la carte-portulan méditerranéenne à la carte marine du Monde des Grandes Découvertes : la crise de la cartographie au XVIè siècle" in <u>Géographie du Monde au Moyen-Age et à la Renaissance</u> Paris, C.T.H.S., 1989 p. 125-126

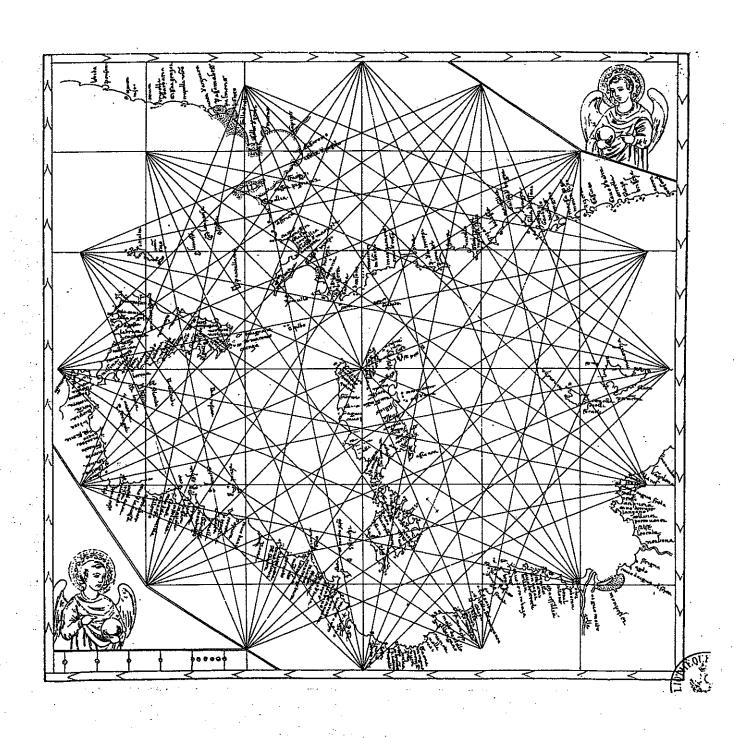


fig.3 : le "marteloire" - portulan de Petrus Vesconte, 1318 (extrait de l'Atlas de Santarem pl. n°3)

domaine d'extension, c'est à dire les pourtours de la Mer Méditerranée et de la Mer Noire. Pour cette raison elles ont reçu le nom de "cartes-portulans". On n'en connaît pas d'ébauches ni de modèle préexistant. D'après une étude récente sur la cartographie de MARIN de TYR⁶, il est possible que les cartes dressées par celui-ci aient été transmises par les Arabes aux navigateurs catalans et gênois et utilisées par ceux-ci comme base de leurs portulans.

Aucun texte, aucun manuel n'indique comment elles étaient réalisées. On pense que les contours côtiers étaient tracés par des visées successives, reportées d'après les distances estimées, et assemblées de façon à reproduire le plus fidèlement possible l'articulation des bassins maritimes et de leurs régions littorales. Ces visées reposaient sur des estimations d'angles, que la boussole rendait possibles. Le dessin de ces contours est souvent remarquablement exact. Les Roses étaient dessinées ensuite ; l'une au centre, d'autres s'égrenant en cercles ou en semis à l'intérieur de la carte, indifféremment dans les mers et sur les terres, sans que l'on sache si ces positions étaient seulement dictées par la place dont disposait le dessinateur. On a dit que les rayons partaient du centre, séparés par des angles d'intervalles égaux, et que leurs lignes en s'entrecroisant constituaient un canevas ; sur les premières cartes ce canevas formait une sorte de polygone régulier bordé sur le pourtour par des Roses incomplètes disposées en cercle (fig.3), il est nommé à l'époque le "marteloire", sans doute d'après l'italien "mar-telaio" qui signifie "canevas marin" évoquant l'idée d'un tissage⁷, et transcrit en latin par "martelogium". Ce dessin particulier avait une utilité pratique ; il matérialisait les angles de cap et permettait au marin de connaître le cap qu'il devait suivre pour aller d'un point à un autre ; il servait aussi à mesurer sur les rayons des Roses la distance approximative à parcourir en conservant ce cap.

Les noms des ports étaient inscrits le long de la côte det une échelle des distances complétait le tout. Au contraîre des mappemondes qui étaient "orientées", elles avaient le Nord en haut ; cette direction du Nord était donnée par la boussole. On croyait alors qu'il n'existait qu'une seule direction du Nord - celle que donnait précisément la boussole - et elle était considérée comme toujours parallèle à elle-même ; lorsque cette direction était dessinée elle se répétait à partir de chaque rose, formant un balayage de lignes verticales. On a démontré que ces lignes étaient équivalentes à des méridiens magnétiques⁸.

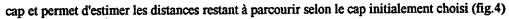
Naviguer consistait à tenir un cap magnétique constant, à l'aide de la boussole et du marteloire, celui-ci permettait d'obtenir d'un méridien à l'autre la distance parcourue en longitude. La direction était donnée par l'angle de cap. La distance parcourue servait à déterminer la position du navire en mer. Lorsqu'un cap n'avait pas été tenu, sous l'influence de vents ou de courants par exemple, on pouvait consulter les Tables "de martelogio" qui donnaient les valeurs pour effectuer la rectification des trajets. Ces tables existent dés le début du XIVème siècle puisque RAYMOND LULLE écrit en 1305 : "Quand un navire chemine 8 milles vers le Sud-Est., ces 8 milles n'en valent que 6 vers l'Est.". Elles devaient être tenues secrètes par les pilotes, car on n'en connaît que peu d'exemples ; l'une d'elles figure dans l'Atlas d'ANDREA BIANCO de 1446. Elle contient des valeurs d'angles, donnant notamment pour chaque quart de vent (soit 22°1/2) le sinus et le cosinus de l'angle de

⁶ R. D'HOLLANDER "Sciences Géographiques, connaissance du Monde et conception de l'Univers dans l'Antiquité" - (ch.13) in <u>Revue de</u> <u>l'Association Française de Topographie.</u> Paris, I.G.N. 1995 n°65

Voir M. de la RONCIERE et M. MOLLAT du JOURDIN "Les Portulans", p.12

A. CLOS ARCEDUC "L'énigme des portulans" Paris, imprimerie de l'I.G.N. 1962

⁹cf. G. BEAUJOUAN "Les origines de la navigation astronomique aux XIVè et XVè siècles" in Colloque d'Histoire Maritime, "Le Navire et l'Economie Maritime du XVè au XVIIIè siècles, Paris, S.E.V.P.E.N., 1957. Dans cet article se trouve la citation qui suit, de RAYMOND LULLE.



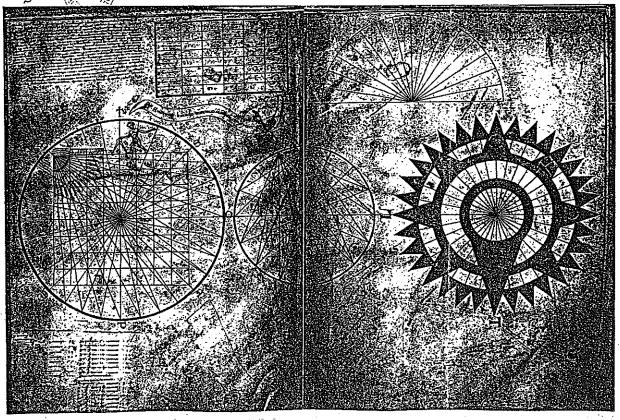


fig.4: exemple d'une table de marteloire -: photocopie d'une ancienne reproduction d'une planche de l'Atlas d'ANDREA BIANCO (1436). Elle donne pour chaque aire de vent du quadrant la valeur du sinus et du cosinus. - à gauche, construction des lignes de cap dans un quadrant; en haut, table détaillée; à droite construction d'une rose des vents détaillée

LA QUESTION DU NORD ET DE L'AIMANT

Ces cartes-portulans avec leurs Tables complémentaires convenaient bien à un art nautique basé sur les directions et les distances, malgré tout très empirique puisque la précision reposait sur l'expérience des marins évaluant dérive et vitesse avec des instruments rudimentaires; d'autant plus que les zones cartographiées, en Méditerranée et en Mer Noire, se trouvaient dans une région terrestre où la déviation de l'aiguille aimantée varie peu tant selon la longitude que selon la latitude. Les choses changent avec les progrès de l'art nautique; la navigation ne tarde pas à déborder le cadre de la Méditerranée. Avec la traversée de l'Atlantique, avec l'exploration de la Côte Occidentale de l'Afrique, il faut désormais s'éloigner davantage des côtes ou des régions connues; on transpose alors les cartes-portulans à ces nouveaux espaces. Mais les anomalies magnétiques deviennent sensibles, donnant des déviations importantes de la direction du Nord magnétique. CHRISTOPHE COLOMB fait l'expérience de ces anomalies. Voici ce qu'il écrit dans le récit de son 3ème voyage (1498): "dans mes navigations d'Espagne aux Indes, au moment de dépasser une ligne située à une centaine de lieues à l'ouest des Açores, j'ai toujours observé un grand changement dans le ciel et dans les étoiles, dans l'état de l'atmosphère et dans l'eau de la mer. J'ai étudié attentivement ce phénomène. J'ai constaté qu'au delà d'une ligne

allant du Nord au Sud à une centaine de lieux des dites îles, l'aiguille de la boussole qui auparavant déclinait au Nord-Est, décline au Nord-Ouest d'un quart entier...*10

CHRISTOPHE COLOMB avait sans le savoir traversé le méridien commun au pôle géographique et au pôle magnétique*, ce qui avait changé le sens de la déclinaison de l'aiguille. Ces anomalies constatées vont mettre les "problèmes de l'aimant" au premier plan de la réflexion scientifique. Au XIIIème siècle P. de MARICOURT avait esquissé une théorie de l'aimant montrant que celui-ci "porte la ressemblance du ciel". Il avait remarqué en effet l'analogie entre les cercles qu'il dessine sur son aimant sphérique en suivant la direction donnée par l'aiguille, et les cercles méridiens de la sphère du Monde. Le point d'intersection de chaque famille de cercles constitue un pôle et à l'imitation des Pôles célestes, il donne le nom de "pôle" à ce point de l'aimant, Sa "Lettre sur l'aimant" sera éditée trop tardivement (1558) pour éclairer les recherches. L'expérience ne tarde pas à montrer, on l'a vu avec le témoignage de CHRISTOPHE COLOMB, qu'il y a une "déclinaison" variable, tantôt orientale, tantôt occidentale et qu'elle varie dans l'espace sous l'effet d'une influence terrestre ; on constatera plus tard qu'elle varie aussi avec le temps. Les travaux sur le magnétisme progresseront avec l'Allemand G. HARTMANN (1544) qui découvre l'inclinaison magnétique et affirme que le pôle magnétique est un point terrestre. Le pôle du Monde, point où l'axe du Monde perce la sphère du Cosmos, reste localisé au ciel. En 1546, dans une lettre à l'Evêque d'Arras - son protecteur et mécène - MERCATOR informé de ces particularités, écrit: "...l'aiguille qui est frottée par l'aimant ne se tourne pas toujours vers le même point des terres, comme le croient les capitaines et les hydrographes mais à chaque changement de latitude ou de longitude elle donne une autre direction puis une autre, ce qui fait qu'une course, qui par exemple se dirige vers le Couchant ou vers le Levant tantôt dévie insensiblement et de plus en plus de son itinéraire réel vers le sud, ce qui fait les côtes plus septentrionales qu'elles ne devraient l'être, comme on peut le voir pour les côtes d'Afrique du détroit de Gadès jusqu'à Carthage, tantôt dévie vers le Nord, faisant que la côte s'écarte vers le sud plus /qu'il ne faudrait/, ce qui arrive aux navigateurs qui reviennent de Carthage à Gadès..". Il ajoute, au sujet d'une carte représentant le Canada : "comme l'hydrographe, - peu importe lequel - a représenté le Canada d'après les itinéraires effectués à partir de l'Europe, les degrés de latitude étant établis à proximité de l'Europe, il a été contraint d'ajouter pour son Canada une autre échelle de latitude, car l'aiguille de la boussole, ayant dévié du Nord vers le Couchant, les latitudes des lieux ont été majorées par rapport à l'expérience". La figure 5 donne un exemple de carte avec deux échelles de latitude pour l'Océan Atlantique Nord.

LA CARTOGRAPHIE DES COSMOGRAPHES

Les "cosmographes" de leur côté, ceux qui établissent la cartographie du Monde terrestre, confrontés au problème de la terre sphérique et à la figuration de territoires de plus en plus étendus à mesure qu'ils sont découverts, doivent trouver de nouveaux modes de représentation ; ils prennent pour modèle la

¹⁰ Cette phrase est citée dans: P. RADELET DE GRAVE "Les lignes magnétiques du XIIIè au XVIIIè siècles, in <u>Cahiers d'Histoire et de Philosophie des Sciences</u> Paris, C.N.R.S., 1981 p. 53. Voir cette publication pour tout ce qui concerne l'histoire du magnétisme "tes mots soulignés sont expliqués dans le glossaire p. 62

¹¹ VAN DURME "Correspondance Mercatorienne" Anvers, De Nederlandsche Boekhandel 1959 - lettre à A. PERRENOT du 23 fév. 1546, p.32 à 34

cartographie grecque que les cartes de PTOLEMEE ont permis de redécouvrir¹². Ces cartes sont faites à partir de listes de coordonnées ; certaines ont un réseau orthogonal de méridiens et de parallèles orienté vers le Nord géographique (fig.6) dessiné à l'imitation du réseau des méridiens et des parallèles célestes. En même temps s'impose l'idée qu'une représentation cartographique doit s'appuyer sur une représentation plane de la sphère dont la construction permettra l'établissement de ce réseau de base.

Avec les travaux de JOHANN WERNER (1468-1525), un nouveau pas est franchi dans le sens de la rigueur cartographique quand ce mathématicien, versé dans les problèmes de la géométrie grecque, énonce qu'il faut conserver sur la carte un rapport exact entre les parallèles et les méridiens, c'est à dire reproduire sur la carte le rapport que ces deux réseaux ont sur la sphère. En 1514 dans son "Libellus", traitant de quatre représentations planes du globe terrestre¹³ il écrit : "Avec l'aide d'une table des sinus donner le rapport des longueurs à celle de n'importe quel parallèle dont on connaît la distance à l'équateur" c'est à dire la latitude (proposition 1). Il ajoute que pour l'équateur et les parallèles, le rapport des circonférences est comme celui de leurs diamètres, et il dresse la table qui servira à ses calculs.

Le besoin de nouvelles cartes est ressenti par tous. La nécessité d'avoir des mesures de directions précises pour naviguer, correspondant en topographie à la nécessité de distances exactes, la volonté de donner une image appropriée des mers et des terres du globe terrestre, convergent pour former une exigence commune.

Encore faut-il que les concepts mathématiques existent. Certes la Renaissance a permis la traduction et la diffusion des ouvrages d'EUCLIDE, APOLLONIUS, ARCHIMEDE, mais les livres de mathématiques ne sont encore que des livres de calcul ou d'abaques, en vue d'applications pratiques à l'usage des marchands. La science arabe qui avait reçu des sciences indienne et persane les bases d'une trigonométrie assez efficace reste peu connue. WERNER lui aussi est freiné dans ses recherches parce que le cosinus lui faisant défaut aussi, il prend dans ses tables le sinus du complément à 90° de ses angles, ce qui lui impose de longs calculs pour lesquels lui manque aussi le concept de "nombre décimal", les chiffres inférieur à 1 étant exprimés par des fractions.

D'AUTRES ERREURS SUR LES CARTES

Les cartes de navigation bénéficient des travaux sur la géométrie de la sphère ; en particulier, l'équateur et les tropiques, accompagnés d'une échelle des latitudes vont figurer sur toutes les cartes même les cartes marines. En outre est indiqué dans les planisphères réalisés par les Portugais dés le début du XVIème

¹² La "Géographie" de PTOLEMEE écrite en grec au 2ème siècle de notre ère donne trois méthodes pour représenter les méridiens et les parallèles de la sphère sur un plan, ainsi que les listes de coordonnées de 8000 points connus (villes, montagnes, embouchure et sources de fleurves etc...) Le manuscrit était ignoré du monde occidental jusqu'à ce qu'il soit apporté de Byzance à Florence au début du quinzième siècle. Premières éditions avec les cartes : Ulm 1482 et 1486

Traduction française de l'Abbé HALMA, Paris, Henri Grand, 1822

voir aussi la traduction partielle de G. AUJAC dans: "CLAUDE PTOLEMEE astronome, astrologue, géographe" Paris, éd. du C.T.H.S., 1993

et: "Introductio Geographica PETRI APIANI in doctissimas VERNERI Annotationes continens plenum intellectum et judicium operationis, quae per sinus et chordas in Geographia confici potest, adjuncto Radio astronomico cum quadrante novo meteoroscopii loco longe utilissimo" Ingolstadt, 1533

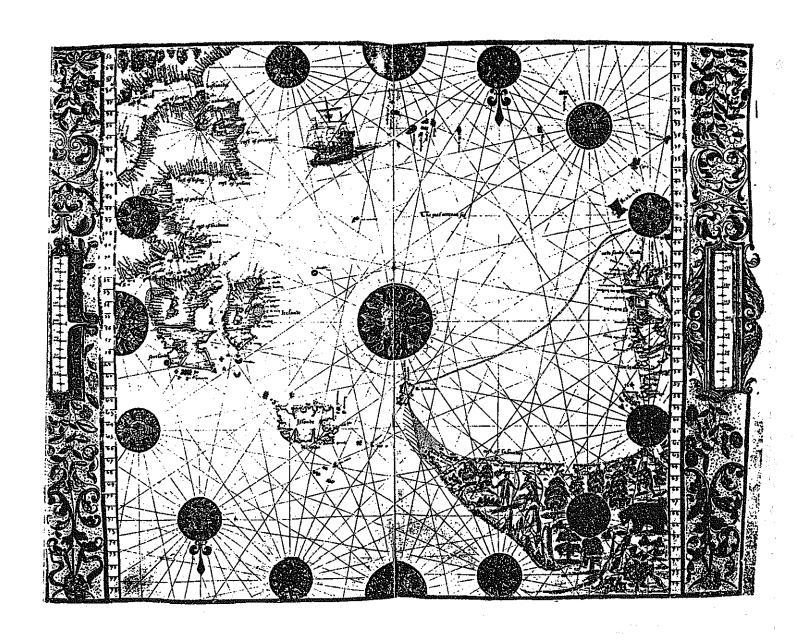


fig.5 : extrait d'une carte de l'Atlantique Nord de JEAN ROTZ (1542) montrant une double échelle de latitudes : 33° à 78° près de l'Europe et 29° à 76° près du pays de Labrador (la lecture de la carte se fait Sud en haut)

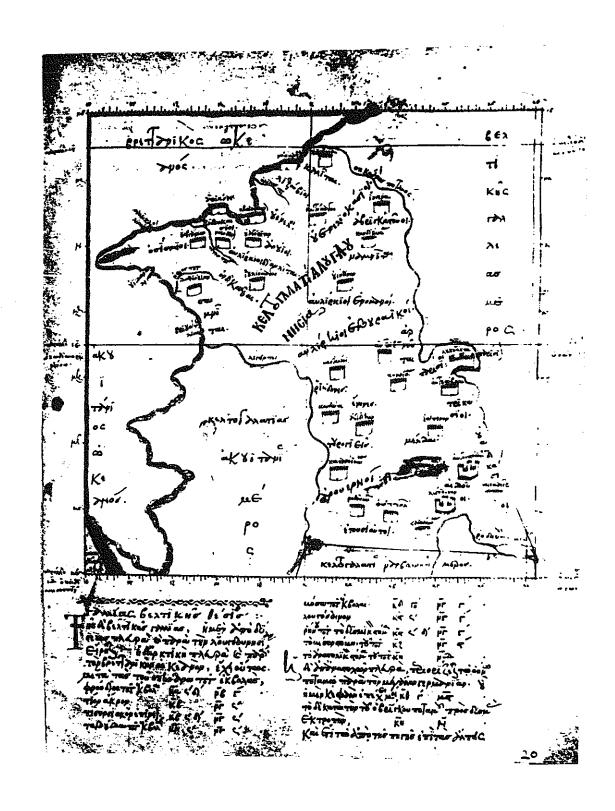


fig.6 : exemple de carte plate carrée, représentation plane utilisée par PTOLEMEE dans sa "Géographie" pour ses cartes des pays - ici la partie de la Gaule comprise entre la Seine et la Loire. (manuscrit grec du XIVè siècle, Bibliothèque Laurenciana de Florence)

siècle pour retracer leurs navigations et leurs découvertes notamment dans l'Océan Indien, le fameux méridien dit "de Tordesillas" qui partage le monde en deux zones de domination espagnole et portugaise. Mais, ajouté sur le réseau de rumbs rectilignes dirigé vers le Nord magnétique, ce quadrillage de méridiens et parallèles établi à partir du Nord géographique crée un singulier mélange. La figure 7 montre une "orbis typus universalis" à petite échelle, la figure 9 une "tabula hydrographica...maris Balticae" à plus grande échelle. Certes, ces nouvelles cartes nommées "de type hydrographique" vont plaire, pour être bien en accord avec les idées du temps, où se mêlent l'esprit nouveau des conquêtes maritimes, les représentations traditionnelles, des survivances de la cartographie ptoléméenne...mais les navigateurs ne peuvent s'en servir.

En effet, si le canevas orthogonal de méridiens et parallèles qui constitue la "projection plate carrée" répond bien à la volonté de conserver un rapport d'égalité entre les degrés des parallèles et les degrés des méridiens à chaque latitude sur la carte, la longueur du degré de parallèle s'allongeant sur la carte à mesure que les cercles de latitudes s'éloignent de l'équateur, le rapport avec les longueurs qui représentent les méridiens n'est pas respecté. Il en résulte que sur ces cartes les directions sont faussées, à l'exception des directions N/S et E/W. PTOLEMEE dans sa critique des cartes marines de MARIN de TYR avait bien vu le défaut de cette projection qu'il réservait à ses cartes terrestres. Ces cartes ne peuvent donc pas être utilisées par les pilotes navigant sous un même direction de vent et coupant tous les méridiens sous un même angle. Le problème des cartes de navigation est toujours sans solution satisfaisante, et les cartes de "type hydrographique" ne serviront qu'aux "géographes de cabinet" et aux amateurs de jolies images (fig. 8).

RUMBS COURBES, RUMBS RECTILIGNES

Deux savants vont trouver, par deux approches différentes mais simultanées, la voie d'accès à la solution ; ils viennent de deux pays qui ont la navigation pour vocation, le Portugal et la Flandre maritime. Au Portugal le mathématicien PEDROS NUNES (1502-1578) étudie le problème en théoricien. En Flandre GERARD MERCATOR (1512-1594) cherche, lui, à inventer un autre modèle de carte pour les pilotes. Son approche est plus pragmatique : c'est celle d'un réalisateur d'instruments, d'un constructeur de globes, d'un dessinateur de cartes.

NUNES - connu également sous le nom de NONIUS - écrit un traité sur la sphère dans lequel il clarifie les données du problème : " la direction du cercle méridien est celle du Septentrion et de l'Auster ; la direction du cercle équinoxial est celle de l'Est et de l'Ouest. Les autres directions, que les Espagnols nomment "rumb" ne sont pas des cercles mais sont formées de petits segments de grands cercles,... 15 "Le mot "rumb" qui vient de l'espagnol "rumbo" signifie en effet "cap", "route" ; NUNEZ l'étudie et reconnaît la propriété qu'en chacun des points du rumb la tangente fait un angle invariable avec les méridiens. Il écrit : "les rumbs ne sont pas des cercles mais des lignes courbes irrégulières qui vont, faisant des angles égaux avec tous les méridiens

¹⁴ Tordesillas, ville d'Espagne où fut signé le 7 juin 1494 entre les Rois Catholiques et Jean de Portugal un traité qui plaçait à 370 lieues à l'Ouest des Iles du Cap Vert la ligne de partage entre leurs possessions (traité confirmé par le Pape Jules II en 1506) cf dans ce numéro l'article "Latitude longitude et géopolitique" (G. VINDT)

¹⁵ PETRI NONII Salaciensis de arte atque ratione navigandi (libri duo) - Conimbricae, 1573 cf. aussi R. D'HOLLANDER "Historique de la loxodromie" in Géographie du Monde au Moyen-Age.... p.135

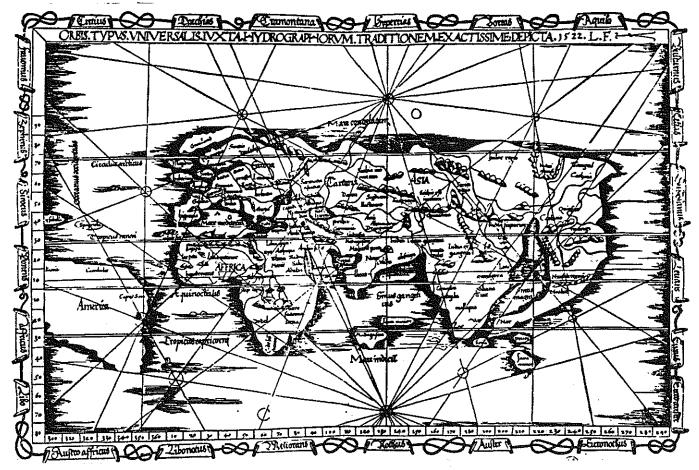


fig.7: "Orbis Typus Universalis juxta hydrographorum traditionem ex actissime depicta" de Laurent Fries (1522):

"carte hydrographique" à petite échelle au dessin assez approximatif, (comme c'est souvent le cas au XVIè s)

Des cartes de ce genre se trouvent souvent dans les éditions de "la Géographie" de C. PTOLEMEE

comme mise à jour de sa grande carte de l'oecoumène. -réseau de roses des vents et de rumbs, avec l'équateur, les tropiques

et un cadre gradué en longitude et latitude



fig.8 : Carte "Typus Orbis Terrarum" tirée de l'Atlas de la Duchesse de BERRY (1628)- rumbs rectilignes et équateur gradué

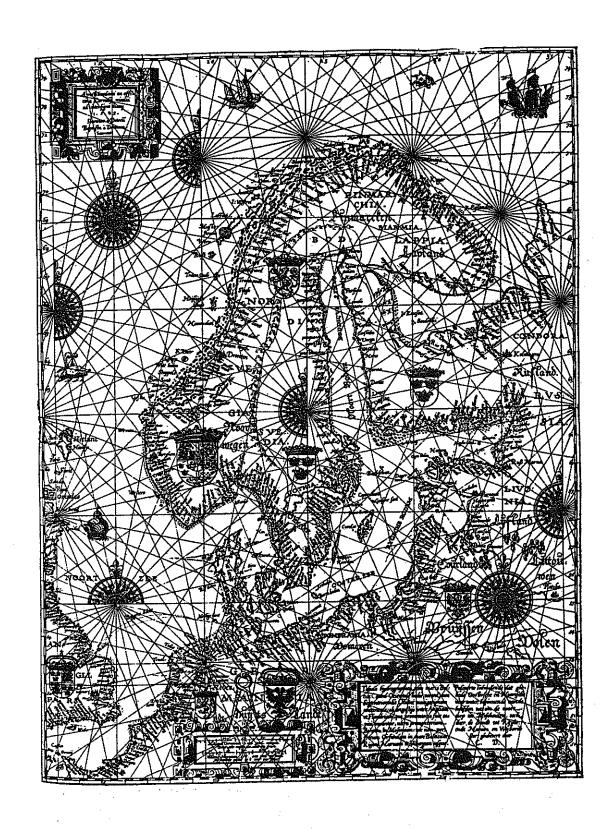


fig.9 : "Tabula hydrographica sive maris Baltici..." Carte de Scandinavie à moyenne échelle de CORNELIS DOEDTSZ - 1589 - on note la courbure de certains rumbs

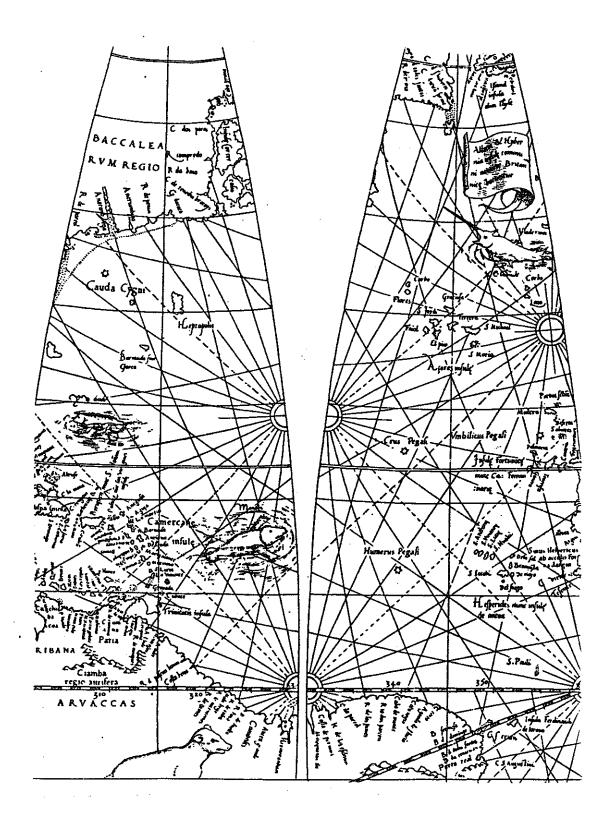


fig. 10 : Globe de MERCATOR (1541) : partie de deux fuseaux représentant l'Atlantique Nord où figurent l'équateur, les tropiques et les rumbs en trait légèrement courbe

qu'ils traversent^{*16}. Voila donc trouvée la nature de la courbe qui correspond sur le globe aux rayons de la Rose des Vents sur la carte-portulan; sa forme est celle d'une sorte de spirale sur la sphère, une courbe à double courbure et il verra plus tard qu'elle s'approche du pôle sans l'atteindre. Il dessine ces rumbs courbes sur une carte en projection polaire de l'hémisphère Nord (1537). Puis il distingue les deux grandes modalités de l'art nautique : la navigation par arc de grand cercle (la plus courte distance entre deux points) où il faut changer sans cesse son angle de route, et la navigation par ces rumbs où l'on maintient toujours le même azimut.

En Europe du Nord, MERCATOR par son maître GEMMA FRISIUS n'ignore pas les travaux de NUNES. Lorsqu'il entreprend en 1541 la réalisation d'un globe terrestre, sur les 12 fuseaux de papier (fig.10) destinés à être collés sur le support en forme de sphère de son futur globe, il place avec l'équateur, les méridiens et des parallèles le réseau des rumbs courbes, accompagné de ces mots : "si un vaisseau se dirige constamment vers le même point du compas, ce point n'étant pas un des 4 cardinaux, il décrira sur le globe une courbe qui tourne en spirale à l'infini en s'approchant toujours du pôle sans jamais y arriver". MERCATOR distingue "plaga" et "directio" : la première est "la ligne de visée menée de notre lieu vers un autre, définie par l'inclinaison du grand cercle passant par les deux lieux....Nous appelons "direction" la ligne menée d'un lieu vers un autre de telle manière qu'elle fasse des angles égaux avec n'importe quel méridien.... 17". Notons que le mot "direction" est celui qu'employait REGIOMONTANUS au siècle précédent. Le changement de vocabulaire témoigne du changement qui a eu lieu dans le domaine conceptuel.

Comment dessiner ces courbes inhabituelles ? Au Portugal NUNES poursuit ses recherches en travaillant à l'établissement d'une table numérique permettant d'effectuer le dessin de point en point. MERCATOR de son côté, pour réaliser le tracé des rumbs sur son globe, adopte une solution qu'il n'explique pas mais qui semble être un procédé de construction graphique, lequel a été reconstitué ainsi : on utilise "une équerre métallique en métal souple dont les deux bras forment entre eux un angle égal à celui du rumb. On place le bras vertical de l'équerre le long du méridien du point de départ de l'équateur et on trace un élément de rumb le long de l'autre bras jusqu'au méridien suivant" 18. Le tracé ainsi obtenu étonne par sa précision.

Après avoir résolu la question sur le globe, MERCATOR se penche sur le problème des cartes où ces "rumbs", ces "directions", doivent être rectilignes pour pouvoir servir à la navigation; c'est donc le canevas géographique qu'il faut changer. Et il travaille à donner "une nouvelle proportion et une nouvelle disposition des méridiens par rapport aux parallèles." Il avoue, nous dit son biographe "qu'il manque d'une démonstration....mais qu'il a entendu parler de quelque chose¹⁹". En effet une idée circule, depuis ETZLAUB, qui la met en pratique sur le cadre d'un cadran solaire de poche²⁰, et PIRCKHEIMER, qui écrit en 1524 : "...j'ai le projet d'étudier un jour de nouvelles cartes avec méridiens parallèles....en telle façon qu'à chaque extrémité de la carte, la longitude fasse un angle droit avec la latitude ; je conserverai en outre un rapport exact non

^{16 &}quot;nam serem os rumos circulos ; mas linhas curvas irregulares : que vam fazendo com todolos meridianos que passamos angulos iguales" (cité par GERNEZ "Quel procédé MERCATOR employa pour tracer le canevas de sa carte de 1569 à l'usage des marins" <u>Académie de Marine de Belgique</u>, Communications 1936-1937, t. 1, p.10 note 3)

¹⁷ Texte et traduction des légendes de la mappemonde originale de G. MERCATOR, Bureau Hydrographique International, Monaco 1932.

Le mot "directio" était utilisé par REGIOMONTANUS, 18cf. R. D'HOLLANDER "Historique de la loxodromie" in Géographie du Monde au Moyen-Age.... p.135 19Lettre à GHYMNIUS, cité par J. VAN RAEMDONCK, "GERARD MERCATOR - Sa vie et ses oeuvres" Saint Nicolas, Dalschaert, 1869

²⁰ sur ETZLAUB voir notamment: F. SCHNELBÖGL "Life and work of the Nüremberger Cartographer ERHARD ETZLAUB" in Image
Mundict
tXX 1966 p.11

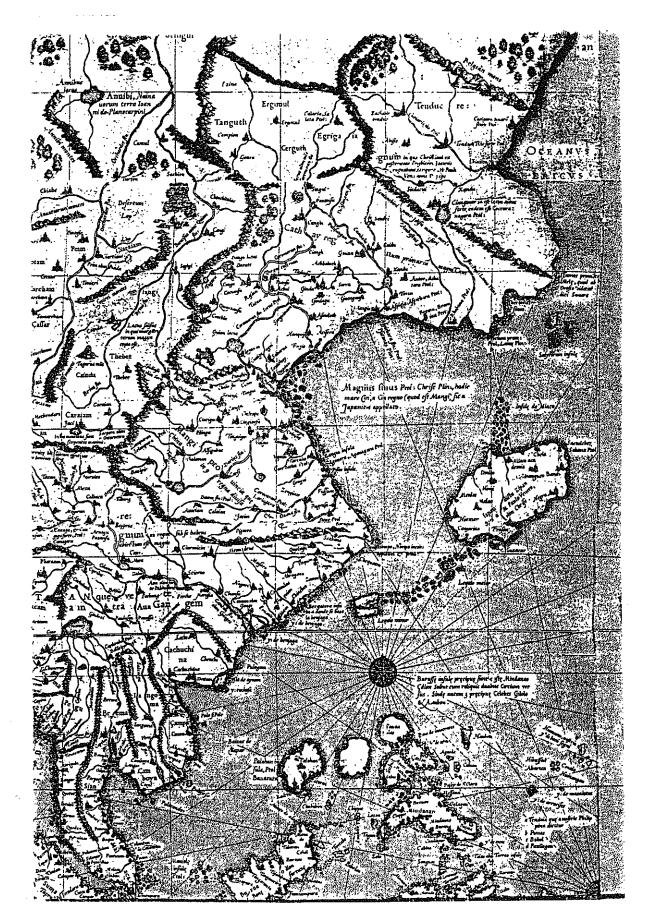


fig.11 : Extrait de la grande carte de MERCATOR dite "en latitudes croissantes" (1569) montrant l'espacement croissant des parallèles - côte orientale de l'Asie et Japon - en trait double, le tropique ; en trait épais (au bas de la page) l'équateur

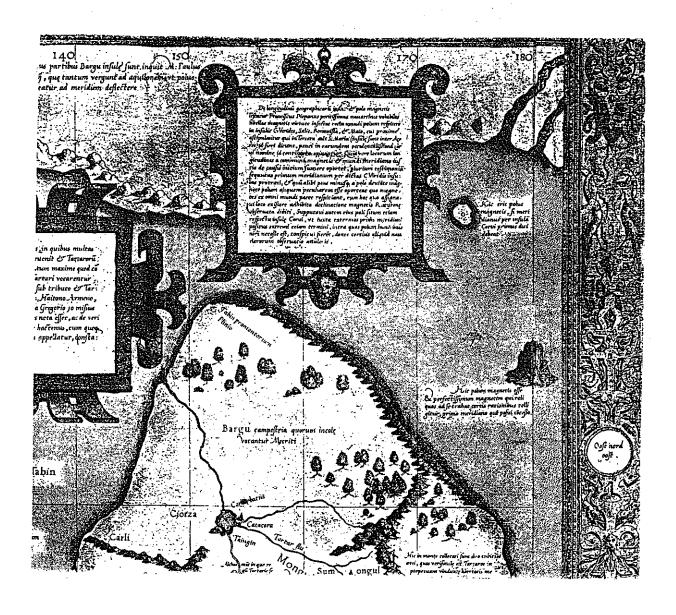


fig.12 : Extrait de la grande carte de MERCATOR dite "en latitudes croissantes" (1569) avec la représentation de deux pôles magnétiques

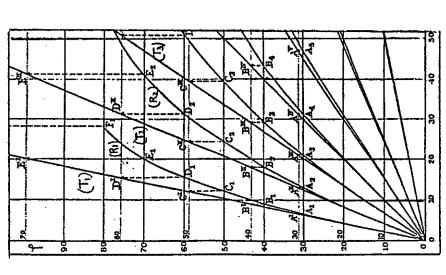


fig.13: figure accompagnant l'hypothèse du Dr WAGNER
/Mercator/: "après avoir construit ses rumbs sur une carte plate selon les courbes
(R1) (R2)...aurait pris leurs intersections avec les parallèles en traits pleins de la
figure /ci-dessus/: E1 et E2 avec le parallèle 70°. Ayant tracé les rumbs rectilignes
d'azimut 11° 25, 22° 50...tangents en 0 aux courbes (R1) (R2)...Mercator aurait
procédé à une anamorphose pour passer des rumbs courbes aux rumbs rectilignes.
Par E1 et E2 il aurait mené des parallèles aux méridiens rencontrant les rumbs
rectilignes en EI, EII, dont l'alignement représente le parallèle 70° en projection de
Mercator. Dans cette méthode, l'accumulation de 3 sortes d'erreurs : l'erreur de tracé
sur le globe, l'erreur de report du globe sur la carte plate, l'erreur résultant de
l'anamorphose, peut expliquer la faible précision du canevas" (R. DHOLLANDER
"Historique de la loxodromie..." p.143)

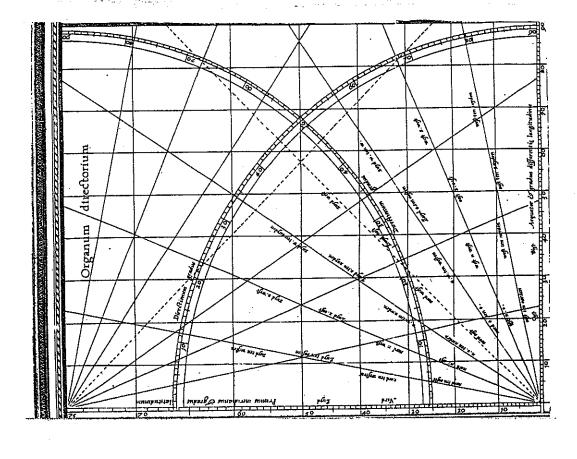


fig.14: "organum directorium" ou abaque des distances pour la carte en latitudes croissantes de MERCATOR

seulement entre les parallèles et les méridiens, mais aussi entre les premiers et leur distance réelle à l'équateur..."²¹. Déjà dans la "Suma de Geographia" de ENCISO au début du XVIè siècle on trouvait cette phrase : "Les écartements des parallèles ne sont pas tous égaux sur une bonne carte marine mais doivent croître avec la latitude"²².

CALCULS, TRACES

NUNES publie à Bâle en 1566 le résultat de ses calculs : un traité dans lequel il indique le mode de calcul des tables cherchées par la résolution de triangles sphériques, qui donne la longitude et la latitude d'un certain nombre de points d'un rumb à partir d'un point de l'équateur²³. Cependant sa table, composée de 7 colonnes reste vide, le soin étant laissé au lecteur de la remplir. (voir l'annexe n°1). Il ajoute à ses calculs deux méthodes de construction d'un rumb sur un globe, notamment en utilisant un quadrant sphérique dont les 2 côtés sont perpendiculaires et sur lequel sont matérialisés les directions intermédiaires correspondant à 7 rumbs d'une rose de 32 directions.

MERCATOR trois ans plus tard présente sa nouvelle projection cartographique pour sa "nouvelle et plus complète représentation du globe terrestre correctement adaptée à l'usage de la navigation". Il écrit : "nous avons augmenté progressivement les degrés des latitudes vers chaque pôle proportionnellement à l'augmentation des parallèles par rapport à l'équateur" (sur le méridien). Sur la carte le rumb devient alors rectiligne (fig.11) et la carte est dite "en latitudes croissantes."

En haut à droite de la carte MERCATOR a aussi dessiné (fig.12) le pôle magnétique sous forme d'un petit dôme à deux emplacements selon que le premier méridien est choisi situé à l'île Corvo, où il n'y a pas de déclinaison magnétique (en haut), ou aux Iles Canaries, les "Iles Fortunées" de PTOLEMEE (en bas).

Comme MERCATOR n'a pas de formule mathématique pour réaliser le dessin, il se sert de son expérience de tracé sur le globe mais il ne révèle pas son procédé. Huit hypothèses ont tenté de reconstituer celui-ci²⁴; voici celle de l'historien H. WAGNER (fig.13): MERCATOR aurait d'abord tracé sur un globe les rumbs, dont il aurait reporté sur une carte plate les intersections avec les méridiens selon les latitudes relevées sur le globe. Ayant pris les intersections de ces rumbs avec les parallèles, il les aurait tracés rectilignes. Puis il serait, par anamorphose, passé des rumbs rectilignes au rumbs courbes. La carte ne permettant plus de calculer directement des distances, il faut lui adjoindre un abaque de calcul des distances, l'"organum directionum" (fig.14) qu'un texte explicite: on détermine l'angle du rumb ainsi que la différence de latitude entre les deux points considérés, chercher sur une des roses des vents situées sur l'équateur une ligne du même angle que la ligne entre les 2 points fait avec les méridiens de chaque points, on compte autant de degrés de l'équateur qu'on a compté de degrés dans la différence des latitudes; on fera avec les pointes d'un compas écartées de la différence de latitude autant de révolutions que le permet l'écartement des 2 lieux, sommant les degrés de

²¹ cité par GERNEZ, op. cité, p.24

²² Légende de la carte de 1569 qui commence ainsi : "Au lecteur de cette carte, salut !" La référence à ENCISO (en note) est de l'auteur des traductions des légendes par le Bureau Hydrographique International)

23 R. D'HOLLANDER "Historique de la loxodromie" in Géographie du Monde ...p.138 à 141

²⁴ D'après R. D'HOLLANDER l'hypothèse du Docteur WAGNER explique le mieux les approximations du canevas établi par MERCATOR ("Historique de la loxodromie" in Géographie du Monde...).

chacune et y ajoutant (éventuellement) la valeur d'une révolution incomplète que l'on aura déterminée.

L'EXPLOSION DES OUTILS DE LA TRIGONOMETRIE

La projection de la nouvelle carte passe à peu près inaperçue et c'est seulement un siècle plus tard que cette cartographie faite pour les marins réalisera son objectif dans un Atlas de cartes marines "le Neptune François". Mais l'étude de MERCATOR a trouvé un écho auprès d'un mathématicien anglais, Edward WRIGHT qui dénonce les erreurs des cartes nautiques ordinaires et présente dans un ouvrage de 1599²⁵ une notion de trigonométrie destinée à répondre au problème de MERCATOR: la notion de sécante. C'est que les trente années qui séparent la parution de son ouvrage de celle de la carte de MERCATOR ont vu l'édition de tout un ensemble de travaux concernant la trigonométrie²⁶. Ces ouvrages précisent des notions d'usage jusque là limité: les sinus et les tangentes, les cosinus et les sécantes, enfin les cotangentes et les cosécantes. Grâce à ces outils le problème de l'espacement des parallèles sur le méridien allait être résolu, permettant le tracé rectiligne sur la carte, des rumbs courbes sur la sphère:

- en 1561 parait à Nüremberg la 2ème édition de l'ouvrages posthume de REGIOMONTANUS "De triangulis omnimodus libri quinque" (écrit en 1464). C'est un traité de trigonométrie plane et sphérique, que WERNER n'avait sans doute pas connu, la première édition étant parue en 1533. Les "Tabulae directionum" comprennent une "Tabula fecunda" (nommée ainsi parce qu'elle porte de nombreux fruits) où REGIOMONTANUS utilise la tangente
- en 1551 dans son "De canone doctrinae de triangulorum", RHETICUS (1514-1574), l'élève de COPERNIC, introduit l'usage de la sécante ; il parle d' "hypotenusa" et réalise une table des sécantes qu'il nomme "hypotenusarum tabula"
- en 1558 dans son "Geometricarum quaestionum", MAUROLYCUS (1494-1574) discute de la notion de sécante (question 61). Il se réfère à une "tabula benefica" qui est une table des sécantes
- en 1579 dans son "Canon mathematicus seu ad triangula" VIETE (1540-1603) revient sur la sécante "hypotenusa fecunda". Il emploie les mots de "transsinus" pour cette sécante, de "prosinus" pour la tangente
- THOMAS FINCK (1561-1656) propose deux autres mots : "tangent "et "sécant" dans sa "Geometria rotundi" de 1583 (livre XIV) disant que, si la chose n'est pas nouvelle, ces 2 nouvelles appellations lui paraissent bien appropriées.

LA SOLUTION D'EDWARD WRIGHT

E. WRIGHT (1561-1615) fait partie d'un groupe de savants qui comprend W. GILBERT (lequel reconnaît que le magnétisme est d'origine terrestre et que le pôle géographique n'est pas à considérer au ciel

Michigan 1944

²⁵ E. WRIGHT "Certaine Errors in Navigation, arising either of the ordinarie erroneous making or using fo the Sea Chart, Compasse, Crosse straffe, and Tables of declination of the Sunne, and fixed Starres detected and corrected" (Erreurs certaines provenant de la réalisation ordinairement erronée ou de l'utilisation de la carte marine, de la boussole, du bâton de Jacob, et des Tables de déclinaison du Soleil et des étoiles fixes, ici détectées et corrigées) Londres, Valentine Sims, 1599 - 2ème et 3ème éditions en 1610 et 1657
26 nous suivons la thèse de M.C. ZELLER "The development of Trigonometry from REGIOMONTANUS to PITISCUS" Université du

mais en un point terrestre), H. BRIGGS et J. NEPER, l'inventeur des logarithmes (dont WRIGHT traduira en anglais le "Mirifici logarithmorum canonis constructio" de 1614). Il s'intéresse à la navigation mathématique, pour avoir au cours d'une expédition de course (ou de corsaire) aux Açores en 1589 (fig.15) contre les Espagnols eu l'occasion de remarquer la "variation du compas" et d'expérimenter, lui aussi, les erreurs des cartes (annexe II chap. 1 et fig.15). Dans sa Préface au lecteur il écrit : "l'art de la Navigation, bien qu'en usage depuis des milliers d'années, comme il est loin de la perfection souhaitée aujourd'hui! nous pouvons à peine le croire.......Grâce à GERARD MERCATOR et sa carte universelle du Monde.... j'ai pensé à corriger les erreurs et absurdités des cartes marines communes en accroissant les distances des parallèles depuis l'équateur vers les pôles de sorte qu'à chaque lieu de latitude sur la carte un petit segment de méridien puisse avoir quasiment la même proportion que le même segment sur le globe. Mais la façon dont cela doit être fait je ne l'ai appris ni de MERCATOR ni d'aucune autre personne..."²⁷. Puis il consacre tout le début de son ouvrage à l'analyse des "Fautes des Cartes Marines Communes avec les rumbs exprimés par des lignes droites et les degrés de latitude égaux" sur tous les parallèles (voir annexe II, chap.1, et fig.16).

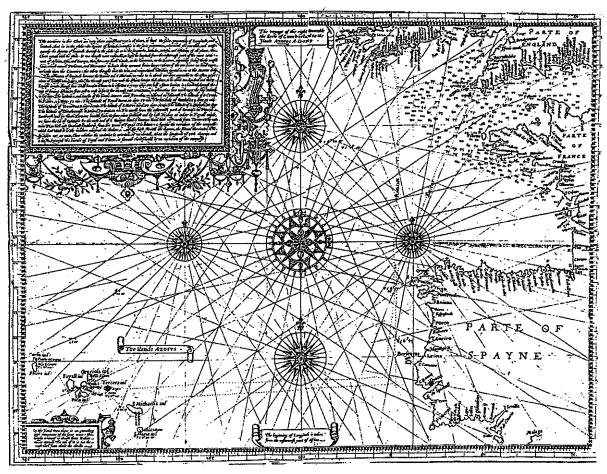


fig.15: carte de WRIGHT en "latitudes croissantes" (1589) montrant les emplacements de Lisbonne et Tercera (marqués par deux pastilles noires.: Lisbonne à droite, Tercera à gauche. L'île de Madère est située sur le méridien équidistants de ces deux emplacements, à la latitude de 31°1/2 (voir annexe II chap.1)

²⁷WRIGHT "Certaine Errors ..." Préface au lecteur.

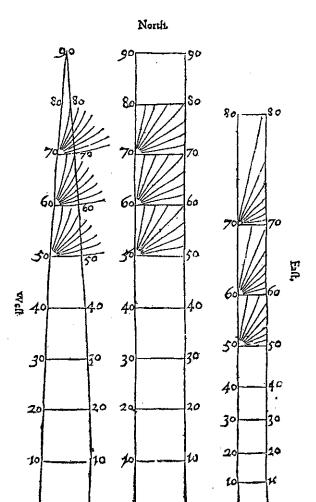


fig.16 : croquis de WRIGHT montrant que le rumb est courbe sur la sphère (à gauche), qu'il est courbe également dans le quadrillage de la carte plate carrée (au centre) et qu'il est rectiligne dans la carte dite en latitudes croissantes (à droite)

Pour expliquer dans quelles proportions les espacements des parallèles sur les méridiens doivent être augmentés, il réalise un "planisphère nautique" (annexe II chap.2 et fig.17). Sur ce planisphère nautique, puisque le demi diamètre du parallèle est proportionnel au cosinus de la latitude (qui est la distance du parallèle à l'Equateur) le demi diamètre du méridien doit être égal au demi-diamètre du parallèle, donc proportionnel à la sécante de chaque latitude. Ce qui revient à écrire²⁸ : $\frac{1 \text{degré de parallèle}}{1 \text{degré d'équateur}} = \frac{1}{\text{sécante de la latitude}}$

donc 1 degré de méridien = (1 degré de parallèle). (sécante de la latitude.) et puisque WRIGHT calcule ses tables en minutes :

1 minute de méridien = (1 minute de parallèle).(sécante latitude).

Il faut donc écarter les parallèles selon la valeur calculée de la sécante à chaque latitude. WRIGHT établit sa table des latitudes pour un intervalle de 10 minutes (fig.19), qui sera ramené à 1 minute dans la 2è édition (dont nous donnons un extrait en annexe). Cette table lui sert à graduer les méridiens pour dessiner les latitudes croissantes. Enfin il calcule l'ensemble des tables des rumbs (fig.20); enfin, puisque sa carte ne peut donner directement les distances il présente un croquis de géométrie sphérique pour les établir. Comme le contenu des tables est aussitôt plagié, par HONDIUS (lequel aurait pris connaissance du manuscrit de WRIGHT lors d'un voyage en Angleterre), par HAYKLUT, par d'autres contemporains qu'il avait mis dans la confidence de ses travaux²⁹, WRIGHT se décide à les éditer.

²⁸voir A. GERMAIN "Traité des projections" Paris, Arthus Bertrand, p. 205-206

²⁹voir "WRIGHT, EDWARD" in Dictionary of Scientific Biography N-Y, Ch. Scribner's Sons, 1976, T.14, p.513-515

I he draught of the Meridian, Parallels, and Rumbes of the nautical Planishare truely made.

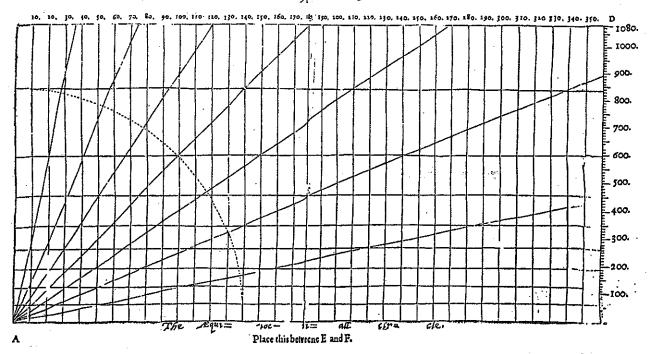


fig.17: Mode de tracé du Planisphère Nautique de WRIGHT (voir annexe II chap. 2)

LES LOGARITHMES, LA SOLUTION DEFINITIVE

Au début du XVIIème siècle le flamand S. STEVIN dans ses "Hypomnemata mathematica" introduit le mot de "loxodromie" pour désigner la courbe que trace un navire navigant à cap constant ; il l'oppose à l'orthodromie, navigation par arc de grand cercle. Comme l'écrit M. d'HOLLANDER, "les définitions mathématiques - de la loxodromie d'une part,, - du canevas des parallèles d'une projection cylindrique conforme d'autre part, se déduisent très aisément l'une de l'autre, faisant intervenir toutes les deux l'intégrale $\lambda_{\mathbf{C}} = \int \frac{\mathrm{d}\phi}{\cos\phi} \ (\phi \ désignant \ la \ latitude \ et \ \lambda_{\mathbf{C}} \ la \ latitude \ croissante). \ Alors que la \ loxodromie s'enroule la latitude et l'autre part, la latitude et l'autre part, la latitude croissante).$

indéfiniment autour du pôle, on pourrait croire que sa longueur à partir du point initial de l'équateur tende vers l'infini; on montre que la longueur de la loxodromie tend vers une valeur finie lorsque la courbe s'enroule indéfiniment autour du pôle ³⁰". Un bel exemple de cartographie de ces loxodromies figure dans la carte des terres arctiques en projection stéréographique polaire (fig. 18) éditée par J. BLAEU (1598-1673).

Plus tard, le procédé de calcul de WRIGHT des accroissements des parties du méridien sera critiqué car l'arc d'une minute diffère de sa corde. En 1645 H. BOND montrera que les longueurs des méridiens de la projection croissent comme le logarithme de la tangente de la moitié du complément de la latitude. C'est le calcul intégral qui permettra d'avoir la solution exacte améliorée encore par BERNOULLI et HALLEY à la fin du XVIIè siècle. Aujourd'hui les tables des latitudes croissantes (en minutes d'arc) sont données par le Bureau Hydrographique International (fig. 21).

³⁰ R. D'HOLLANDER "Historique de la loxodromie" in Géographie du Monde p;135

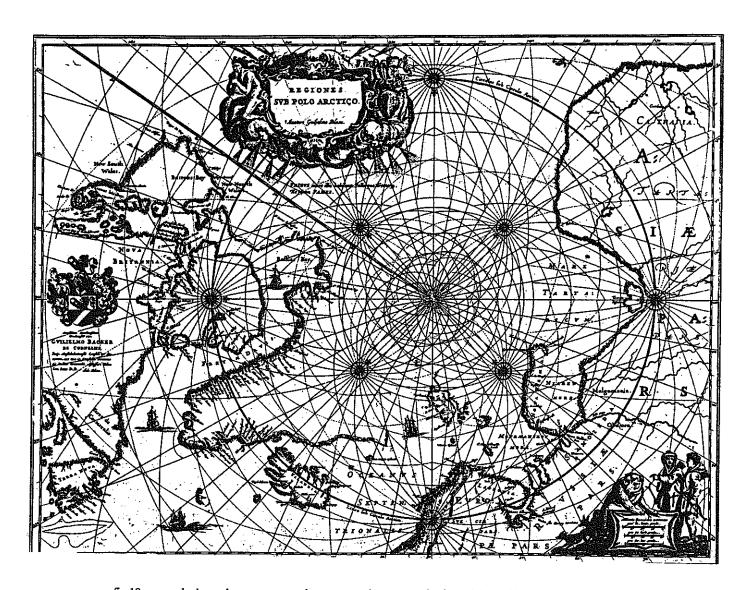


fig.18 : exemple de rumbs sur une carte des terres arctiques en projection stéréographique polaire, éditée par J. BLAEU montrant la forme en spirale des loxodromies au voisinage du Pôle

CONCLUSION

Des rayons des cartes-portulans aux formules établies à l'aide des logarithmes, on voit l'histoire d'un tracé, son cheminement à partir d'un dessin empirique jusqu'à la conceptualisation, la découverte de ses modalités de construction, à travers les générations de marins et de savants qui se sont succédés depuis le Moyen-Âge. On a ici, comme dans tant d'autres cas en cartographie, un exemple de l'interaction d'une pensée scientifique qui impose peu à peu une mise en forme rationnelle et d'un savoir-faire qui se traduit par une image d'une grande richesse d'interprétation, mais dont les dessins laissent peu paraître de la construction qui les sous-tend. L'image n'en est que plus précieuse si l'on peut évoquer derrière son élégance, à l'aide d'une lecture approfondie, les recherches et les débats d'idées auxquels elle a donné lieu.

A table for the true diniding

| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | . , | | | | | | | | |
|---|----------|---------------|---------|-------|-------|--|----------|----------|-------|-------|-------|-------|-------|---------|-------|-------|-----|-------------|-------|--------|---------------|--------|--------|--------|-------|-------|-------|-------------|--------------|-------|--------------|----------|
| - | 2 (01. | | 3.5 | Ø | ď | 26752 | 26884 | 27017 | 27149 | 27282 | 27416 | 27549 | 27683 | - | 27953 | 18088 | 2 | 28350 | 28495 | 28632 | 28769 | 28906 | 2,9044 | 29182 | 29320 | 29459 | 29598 | 29738 | 19878 | 30018 | 30159 | 8 |
| 0 | 1 (el. ! | De Att | 40 10 | 4020 | 30 | أـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ | <u>S</u> | 1 | 01 | 20 | 30 | ! | õ | 0 | 0 | 42 30 | | 42 40 | | 43 0 | = | 43 20 | | 43 40 | 43 50 | 441 0 | 4 | 44 20 | 2 | 4 40 | ~ | 45 0 |
| | 70 | | | x l | | ** | 57 | စ္အ | | | | , | | | | | | | 50 | 23 | 01 | 38 | ر م | 93 | 21 | 50 | 62 | 0 | 37 | 67 | 76 | 28 |
| | 7 | | 225 | 226 | 228 | 229 | 230 | 띴 | — | { | | ! | 13 | 0 2392 | ~ | | | - 1 | | | | 0 2493 | | 2519 | - | 0 254 | 25 | 0 257 | ·~ | Сſ | 50 | 262 |
| ` | 1 Coll. | DOM | \$\$ 10 | 35 20 | 35,30 | 35.40 | ∽ | <u>0</u> | 36/10 | 36120 | 36/30 | 30+0 | 36/50 | . | | 37 20 | | 37 40 | 37/50 | 38 | = | 의 | | 38 40 | ~ | | 01/68 | 39/20 | 3 | 3946 | _∽ | ᇹ |
| | Col. | ĺ | 666 | 115 | 131 | 347 | 404 | 9580 | 265 | 314 | 33.1 | 20048 | 20166 | 784 | 20402 | \$20 | 539 | 757 | 20876 | 366 | 11.15 | 234 | 354 | \sim | \$9+ | 715 | 1836 | 957 | 2078 | 661 | 321 | |
| 1 | ~ | To the second | 81 0 | 0 19 | 193 | _ | - - | <u>-</u> | 961 0 | _ | ठ | 0 | ਰ | 0 2028, | 10 20 | ᡖ | 0 | 0 | _ | 6602 0 | 0 | 0 | | 7 | 2 0 | 0 217 | 2 0 | 0 219 | - | _ | 50 22 | ᇹ |
| | 1. Cat. | De Mis | _ | 30 | 30/30 | • | 5 | _ | - | 3.1 | | | - | ~ | 7 | 32/2 | 2 3 | 32 4 | 7 | 33 | $\overline{}$ | 33 | | 33/4 | 33/5 | 34 | 4] | 342 | 4 | | 4 | <u>~</u> |

The first rumbe from the Equinottials.

| ł | | 3 | Z. | | 25 | ~ | 19 | | 30 | 47 | | | 18 | | 38 | | 59 | 3 | 19 | | 9 | | Ó | ত | ဂ္ဂ | | <u></u> | 50 | | | | 3 | |
|---|-----------------------------|--------|-------|------|-------|---------|------|-----|--------------|----|-----------|----------|----------|-----|------|--------------|----------|----------|----------|-----|-------|---------|---------|----------|----------|--------|---------|----------|-------------|----------|----------|--------------|-----------|
| 1 |) | Latity | 7 • I | တ | ∞ | 39 | 19 | 0 | 6 | ٥ | - 1 | | 2 | o | 30 | 0 | 0 | 31 | | _ | 31 | H | ~ | 33 | 4 | | 4 | 32 | | 33 | ٠٠. | 33 | ∝: |
| | | Lon. | 9 | 5 | 152 | ~ | | 155 | | | 28 | 159 | <u>8</u> | 101 | [0] | 163 | 10 | 165 | 199 | 167 | 168 | \circ | 170 | 171 | 172 | 173 | 17.4 | 7 | 176 | 177 | 7 | 179 | ×Ι |
| | | Lattin | Z | a | 34 | | | 2 | 18 | 38 | 30 | SC | ~ | 2 | 22 | | 44 | 5.5 | ~ | 16 | 27 | 38 | | 5.9 | S | 30 | 3 | 4 | 22 | rı | 13 | 23 | 3 |
| | ь: жи | ۱ | غا | 7 | 223 | 4 | 4123 | ç, | 624 | 7 | \$ 7 4 | ત | 025 | 125 | | 100 | ~ | 14 | 070 | | 826 | 976 | \circ | 94 | 247 | 3/27 | 4 27 | 5 27 | 127 | | <u> </u> | 95.6 | <u>c1</u> |
| 4 | Somth: Бу South. | HO7 | ď | = | 2 | - | 17 | 17 | [] | 2 | | 5 | 3 | 13 | 13 | 13 | 3 | 13 | 3 | 13 | ~ | 13 | 4 | 1.4 | 7 | 14 | 4 | 4 | 41 | | * | = | 2 |
| i | nd by | ATITH. | Z. | 7 48 | ~ | 8 11 | 4 | 3 | 2 | ~ | 6 | - | 30 | 4 | 9 52 | | 0 15 | 0 26 | 0 37 | 4 | 0 59 | 1 10 | 1 23 | 33 | | 1 55 | | | 2 2 | ~ | | ~ | - |
| | Eift and by | | Q S | 극 | 92 [7 | 3 1 | 픚 | - | 5 | 7 | -, | | 등 | = | 5 | 33 | ~ | d | 4 | 7 | 08/30 | | 101 | 113 | 딉 | | 두 | | [0] | <u>~</u> | | 6 | _ |
| | y North, by North | K. Lon | 10 | ਜ | ' | | 1 | | - 1 | | 41 | ~ | - | 55 | 픙 | - | 3 | <u>-</u> | 1/9 | = | 5 | Ξ | I | <u>-</u> | <u>~</u> | 7 [| | | <u></u> | d | 4 | ~ | 7 |
| ` | 7 No (by N | Lasur. | De. M | ત | a | | 4 | ď | ~ | * | w | m | 3.4 | | 4 | 4 | 4 3 | 4 | 14 5 | ~ | 5 1 | 5 3 | | 5 5 | 9 | 10 | 7 | | 10 | (7 | ~ | 17.2 | N |
| | Enst and by . West and b | | Deal | = | 170 | 631 | 641 | ~ | 661 | 67 | 8 | 69 | | 7.1 | 짇 | 73/1 | | 75/1 | उ | 77 | | 79 | 80 | 38 | 0 | ~ ~ | | | ত | 87 | 8 | Q. | _ |
| , | Sell No. | 4 | Z | Q/ | 7 | 33 | 4 | 50 | <u></u> | | 32 | 4 | 5. | 7 | 19 | 3. | <u>*</u> | 54 | Ö | 8 | 30 | 42 | ~ | ~ | 17 | 20 | \$ | 52 | 4 | 15 | | 8 | Š |
| ١ | fo a | La | 3 | 8 | اع | | | | | | | | | | | <u> 20</u> _ | | | <u>o</u> | | | 0 | | _ | 9 | | 2 | 0 | ! | 11/2 | 1 | 1 6 | ن ب |
| | Therumbe of | Lon. | 9 | | 32 | 33 | 34 | 35 | 30 | | 35 | 39 | 4 | 4 | 4 | 43 | | ₹ | 4 | 47 | 4 | 4.9 | | ~ | 2 | | Ÿ | ~ | ~ | ~ | 5 | ~ | Ŏ |
| | The | Lain | 77 | 11 | | | 47 | 0 | 12 | 23 | 32 | 47 | 2 | I | 23 | | 47 | | 11 | | 34 | | 28 | 0 | 22 | 3, | | 58 | 9 | 7 | | 4 | |
| | | 1 | É | 0 | 싂 | | 6 | 2 1 | ভ | 7 | 38 | 0 | O | | CI. | 3 2 | 4 | ~ | 0 | ~ | တာ၊ | 6 | OΙ | - | C | ď | ਚਾ। | ~ | ÇΙ | - | ~ . | 5 | 5 |
| | l | Lon | Deg |] | | | _` | | | | ļ | | - | _ | - | - | ۲, | _ | - | - | _ | - | ۲, | ત | • | ۲۰ | (۱ | <u>н</u> | ۱۳ | מ | - | d (| · • |

fig. 19 : Extrait de 30° à 45° de la table de WRIGHT de la première édition, donnant les espacements fig. 20 : Fac-similé de la table des coordonnées du 1er rumb (loxodromie de 11°15') des parallèles de 10 en 10' sur le méridien pour une carte exacte en latitudes croissantes"

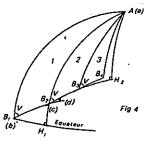
| | | | | | | | C | | | | C |
|------------|----------------------|---------------|-------------------|------------|-------------|-----------------------------|-------------------|----------|------------|-----------------------------|-------------------------|
| | ſ | Ĺ | L | | L | | しんし | | し し | | し |
| L | ,~ | Ellipsoide | Ellipsoide | L | sphère | Ellipsoïde international | Ellipsoide | L | sphère | Ellipsoide international | Ellipsoïde de Clarke |
| | sphère | international | de Clarke 1880 | | sphere | ilitetiiaijoita, | de Clarke 1880 | | | | 1880 |
| - | | | 1000 | | | · ··· | | | | | |
| 10 | 60 00 30 | 59′ 5997 | 59'5949 | 310 | 1958'0124 | 1946'1024 | 1945'9591 | 61° | 4649'2253 | 4628'9773 | 4628'7334 |
| 20 | 120'0244 | 119'2178 | 119'2081 | 320 | 20 28' 3837 | 2016'1291 | 2015'9816 | 62° | 4774'9820 | 4754'5406 | 4754' 2944 |
| 30 | 180'0823 | 178'8728 | 178'8583 | 330 | 2099' 5266 | 2086'9312 | 2086' 7796 | 63° | 49049367 | 4884' 3080 | 4884'0595 |
| 40 | 240' 1952 | 238'5830 | 238' 5636 | 340 | 2171'4807 | 2158'5482 | 2158'3926 | 640 | 5039'4216 | 50 18' 61 20 | 5018,3613 |
| 50 | 300' 38 15 | 298' 3672 | 298' 3430 | 35° | 2244' 2868 | 2231'0212 | 2230'8616 | 65° | 5178'8082 | 5157'8240 | 5157'5712 |
| | 000 0010 | 0.0 0.1 | | | | | | | | | |
| 6° | 360' 6598 | 358' 2440 | 358' 2150 | 36° | 2317'9883 | 2304' 39 36 | 2304' 2300 | 66° | | 530 2 3606 | |
| 70 | 421'0487 | 4 18' 2322 | 418' 1983 | 37° | 2392 6305 | 2378'7107 | 2378' 5432 | 67° | 5474'0057 | 5452 6915 | 5452 4347 |
| 80 | 481'5673 | 478'3507 | 478'3120 | 38° | 2468' 2609 | 2454'0204 | 2453'8490 | 68° | 5630'8184 | | 5609'0903 |
| 90 | 542 2345 | 538'6189 | 538′5754 | 390 | 2544 9298 | 2530′3728 | 2530' 1976 | 69° | | 57729394 | 5772 6789 |
| 10° | 603'0696 | 599'0562 | 599'0079 | 40° | 2622 6902 | 2607'8210 | 2607'6420 | 70° | 5965'9179 | 5944' 1577 | 5943'8955 |
| | << 40000 | 659'6821 | 659'6291 | 410 | 2701' 5979 | 2686' 4212 | 2686' 2385 | 710 | 6145'7012 | 6123'8055 | 6123'5417 |
| 110 | 664'0922 725'3223 | 720'5168 | 720'4590 | 420 | 2781'7120 | 2766' 2323 | 2766'0460 | 720 | 6334'8392 | | 6312 5494 |
| 120 | 786'7799 | 781'5805 | 78 1' 5180 | 430 | 2863'0953 | 2847' 3173 | 2847' 1274 | 73° | 6534' 4233 | 6512 2768 | 6512'0099 |
| 13° | 848'4857 | 842'8939 | 842 8267 | 440 | 2945'8141 | 29 29'7426 | 2929'5491 | 74° | 6745'7433 | 67 23' 48 16 | 6723'2133 |
| 14° 15° | 910'4606 | 904' 4782 | 904'4063 | 450 | 3029'9392 | 3013'5790 | 3013'3820 | 75° | 6970'3390 | 6947'9688 | 6947 6992 |
| 15* | A 10 4000 | 904 4102 | 709 7000 | " | | •••• | | | | | |
| 16° | 972 7260 | 966' 3547 | 966' 2781 | 46° | 3115 5456 | 3098'9018 | 3098'7014 | 76° | | 7 187' 5970 | 7 187' 3262 |
| 170 | 10 35' 30 39 | 10 28' 5456 | 10 28' 4643 | 47° | 3202 7136 | 3185'7911 | 3185'5874 | 77° | 7467′ 2048 | 1 : | 7444' 3662 |
| 18° | 1098' 2166 | 1091'0734 | 1090'9875 | 48° | 3291′5286 | 3274' 3326 | 327 4' 1256 | 78° | i | 7721'9 107 | 7721′6377 |
| 19° | 1161'4871 | 1153'9612 | 1153'8707 | 49° | 3382'0823 | 3364'6180 | 3364' 4177 | 79° | - | 80229695 | |
| 20° | 1225' 1390 | 1217' 2326 | 1217' 1375 | 50° | 3474' 4729 | 3456'7456 | 3456' 5321 | 80° | 8375' 197 | 8352'388 | 8352 113 |
| | | | 1 2004 0 7 05 | F 10 | 3568' 8056 | 3550 8207 | 3550'6041 | 810 | 8739'063 | 87 16' 187 | 8715'911 |
| 210 | 1289' 1967 | 1280'9121 | 1280'8125 | 51° 52° | 3665' 1940 | 3646'9570 | 3646 7374 | 820 | 9145'459 | 9122 523 | 9122 247 |
| 220 | 1353'6849 | 1345'0247 | 1344'9205 | 539 | 3763'7603 | 3745' 2767 | 3745'0541 | 830 | 9605'818 | 9582829 | 9582'552 |
| 23° | 1418'6295 | 1409′5963 | 1409' 4876 | 540 | 3864'6366 | 3845'9120 | 3845' 6865 | 840 | 10136'885 | 10113'85 | 10 113'57 |
| 24° | 1484'0571 | 1474'6536 | 1474'5405 | 55° | 3967'9661 | 3949'0063 | 39 48' 7780 | 1 | 10764'621 | 10741'54 | 10741' 26 |
| 25° | 1549'9952 | 1540' 2242 | 1540' 1067 | 23. | 3907 9001 | 3949 0000 | 0710 1100 | | | | |
| 26° | 1616' 4721 | 1606' 3367 | 1606' 2148 | 56° | 4073'9042 | 4054'7148 | 4054' 4837 | 86° | 11532'518 | 11509'41 | 11509'13 |
| 270 | 1683'5174 | 1673'0205 | 1672'8942 | 570 | 4182 6199 | 4163' 2069 | 41629731 | 87° | 12522 107 | 12498'98 | 12498'70 |
| 280 | 1751'1617 | 1740'3064 | 1740' 1758 | 58° | 4294' 2979 | 4274'6671 | 4274'4307 | 88° | 13916'431 | 13893'28 | 13893'00 |
| 29° | 1819' 4367 | 1808' 2264 | 1808'0915 | 59° | 4409' 1399 | 4389' 2974 | 4389'0584 | 89º | 16299, 556 | 16276' 40 | 16276'12 |
| 30° | 1888' 3754 | 1876'8135 | 1876'6744 | 60° | 4527' 3678 | 4507'3194 | 4507'0779 | 900 | 90 | 90 | 00 |
| | | | | 1 | | | | | | | |
| <u></u> | | <u> </u> | | 1 | <u>1</u> | <u></u> | | <u>U</u> | 1 | 1 | I |

fig.21 : Table des latitudes croissantes d'après les Tables du Bureau Hydrographique, en minutes d'arc (extrait de l'ouvrage de F. REIGNIER : "Les systèmes de projections et leurs applications "(Paris, Librairie de l'Enseignement Technique)

ANNEXE I

Méthode de calcul d'une table de rumb par Nunes

Le livre II des Opera intitulé « Petri Nonii Salaciensis de regulis et instrumentis » expose dans son chapitre 23 le mode de calcul d'une table de rumb : c'est une table permettant à partir d'un point de l'équateur de définir la longitude et la latitude d'un certain nombre de points du rumb. En fait Nunes est amené à résoudre une série de triangles sphériques ayant tous l'un de leur sommet au pôle : il conserve les longueurs des arcs de méridien des différents triangles, ce qui revient à définir les points par leur colatitude, il ne calcule pas les longitudes cumulées se contentant des différences de longitude entre deux points successifs, enfin — et ceci est important — il calcule les différents arcs de courbe entre deux points consécutits. Il n'est pas possible dans l'étude que nous avons faite de conserver les notations de Nunes, a, b, c, d... indiquées entre parenthèses, à côté des notations



que nous avons adoptées, pour pouvoir résoudre un nombre élevé de triangles (jusqu'à 178 pour le 7° rumb). Le rumb d'azimut V partant du point B_1 de l'équateur est décomposé en arcs de grand cercle B_1 B_2 , B_2 B₃ de même azimut V, le premier arc issu de B₁ s'arrêtant au point B₂ tel qu'en ce point il ait un azimut V+dV, dV étant pris égal à un degré, un angle plus petit ne pouvant - seion Nunes - être apprécié par les timoniers. Mais sa méthode reste valable quelle que soit la valeur de dV. Soit A le pôle et considérons les triangles AB, B2 (triangle 1), AB₂ B₃ (triangle 2), etc.; dans chacun des triangles les angles à Pouest sont égaux à V et les angles à l'est à : $\pi - (V + dV)$. Comme $\sin [\pi - (V + dV)] = \sin (V + dV)$, on peut écrire :

$$\frac{\sin \widehat{AB}_2}{\sin \widehat{AB}_1} = \frac{\sin \widehat{AB}_3}{\sin \widehat{AB}_2} = \cdots = \frac{\sin \widehat{AB}_i}{\sin \widehat{AB}_{i-1}} = \frac{\sin V}{\sin (V + dV)} = k$$

k étant une constante. L'arc de départ AB₁ = 90°, de sorte qu'on calcule très aisément de proche en proche les arcs \widehat{AB}_2 , \widehat{AB}_3 , \widehat{AB}_4 , etc., que l'on porte dans le 1er « espace » du tableau I. Nous n'écrirons pas les formules qu'utilise ensuite Nunes, mais nous nous contenterons d'indiquer les

différentes étapes de son algorithme de calcul, en rappelant qu'un triangle sphérique est déterminé lorsqu'on connaît trois de ses éléments.

- a. Résolution du triangle B_1 B_2 H_1 . Eléments connus : $\hat{B}_1 = 90^\circ V$, \hat{H}_1 $\hat{B}_2 = 90^\circ \hat{A}\hat{B}_2$ où $\hat{A}\hat{B}_2$ est tiré de (1), $H_1 = 90^{\circ}$. Sont calculés B_1 $H_1 = \hat{A}_1$, première différence de longitude, portée dans le 3° espace du tableau I et B_1 B_2 porté dans le 2° espace du tableau I.
- b. Résolution des triangles : 2, AB₂ B₃ ; 3, AB₃ B₄ ; ... i, AB_i B_{i+1} ; ... par méthode répétitive, en ramenant la résolution de ces triangles à celle de deux triangles sphériques rectangles. Pour résoudre le triangle 2 : AB₂ B₃ Nunes construit le point H₂ tel que l'arc de grand cercle AH₂ soit perpendiculaire à l'arc B, B, prolongé et il résout les deux triangles sphériques rectangles AB, H, et AB, H,.
- b_1 , Résolution du triangle AB₂ H₂. Eléments connus : \overrightarrow{AB}_2 tiré de (1), $\overrightarrow{B}_2 = V$, $\overrightarrow{H}_2 = 90^\circ$. Nunes calcule: B2 H2, AH2, mais on peut calculer aussi à titre de contrôle: B2 AH2.
- b₂. Résolution du triangle AB₃ H₂. Eléments connus : ÂB₃ tiré de (1), ÂH₂ obtenu en b₁, Ĥ = 90°. Nunes calcule : B₃ H₂; on peut calculer aussi à titre de contrôle : B₃ AH₂.
- c. Calcul de l'arc $B_2 B_3 = B_2 H_2 B_3 H_2$, les valeurs de ces arcs sont tirées de b_1 et de b_2 ; $B_2 B_3$ est porté dans le 2º espace du tableau I.
- d. Résolution du triangle AB₂ B₃. Eléments connus : B₂ B₃ tiré de c), AB₃ tiré de (1), B₂=V. Nunes calcule Â₂, 2º différence de longitude, portée dans le 3º espace du tableau I. Contrôle du calcul non effectué par Nunes : Â₂ = B₂ AH₂ B₃ AH₂, ces deux angles ayant été obtenus en b, et b2.

Nous venons de résumer la méthode de construction d'une table de rumb exposée par Nunes en latin, sans aucune symbolisation mathematique, avec des figures peu suggestives, où l'on trouve une interversion de lettres, avec des notations ambiguës. Tout cela a du rebuter les lecteurs des « Opera », en particulier Stevin , de sorte que la méthode de Nunes, pourtant ingénieuse et même assez performante, comme nous allons le montrer, ne semble pas avoir eu d'écho au milieu du xvr siècle.

Arrivé à la fin du chapitre 24 que nous venons d'étudier, quelle n'est pas la surprise du lecteur de voir Nunes donner une table de rumbs avec 7 colonnes vides, précédée de ces mots : « suit la disposition de la table en sept parties distinctes, les nombres à écrire à l'intérieur de cette table, que les adolescents studieux les calculent selon les précédentes démonstrations et les prolongent autant qu'il leur plaira ». Il s'agit vraisemblablement d'aller au-delà des 19 lignes de la table ; ce n'est qu'au chapitre 26 que Nunes conseille de calculer les tables de rumb jusqu'à la latitude 60°.

Chaque colonne de rumb comprend 3 « espaces » :

- le 1^{er} réservé à la longueur de l'arc de mér<u>idi</u>en ÂB₁
 le 2^e réservé à la longueur de chaque arc B₁ B₂, B₂ B₃ ... B_{i-1} B_i
- le 3° réservé à la différence de longitude entre 2 points consécutifs : A₁, A₂, A₃ ...

R. D'HOLLANDER: "Historique de la Loxodromie" (Géographie du Monde au Moyen-Âge et à la Renaissance, Paris C.T.H.S. 1989)

ANNEXE II

EDWARD WRIGHT:

"Erreurs certaines provenant de la réalisation ordinairement erronée ou de l'utilisation de la Carte Marine, de la boussole, du Bâton de Jacob, et des Tables de déclinaison du soleil et des étoiles fixes, ici détectées et corrigées"

Londres, 2me édition 1610 - en vieil anglais (traduction M.T. et M. GAMBIN)

CHAPITRE 1

" Erreurs des Cartes Marines Communes où les rumbs sont des lignes droites et les degrés de latitude égaux /le long du méridien/ "

§2:

"...Erreur dans le calcul de la longitude entre deux lieux sur la Carte Marine commune

La façon de trouver la différence de longitude sur la carte marine commune n'est valable qu'à l'équateur, et à peu près correcte dans la zone qui lui est proche, parce que c'est seulement là que les /degrés/ des méridiens et des parallèles sont égaux. Au delà ou en de çà l'erreur est proportionnelle à la différence de /longueur/ du méridien et du parallèle; c'est à dire que cette différence, qui est la différence de longitude trouvée sur la carte est dans le même rapport vis à vis de la différence de longitude réelle, que le parallèle vis à vis du méridien....Cette erreur concernant la différence de longitude apparaît bien dans l'exemple donné par PETRUS NONIUS: Dans la Carte Marine la distance entre Lisbonne et Tercera est de 262 lieues espagnoles (dont 17 et 1/2 représentent un degré d'équateur ou de n'importe quel autre grand cercle); les marins trouvent cette distance non seulement en l'estimant d'après le trajet du navire quand il vogue de l'Est vers l'Ouest jusqu'à cette île, mais d'une autre manière qui est bien plus exacte; voyons comment.

En navigant de Lisbonne à Madère, on garde le cap Sud-Ouest, et de cette île à Tercera, on va vers le Nord-Ouest. Puisque Lisbonne et Tercera ont à peu près la même latitude de 39°, en navigant du Nord-Est vers le Sud-Ouest, et de même du Sud-Est vers le Nord-Ouest, on modifie les longitudes de la même grandeur que les latitudes (puisque dans les deux itinéraires l'angle que fait la course du navire avec le méridien égale un demi angle droit : et que l'Ile de Madère étant à 31°30' de latitude Nord, la différence de latitude entre Lisbonne et Madère comme entre Madère et Tercera est d'environ 7°1/2). Donc la différence de longitude entre Lisbonne et Madère comme entre Madère et Tercera est de 7°1/2, des mêmes degrés de méridien qui, ajoutés ensemble, font toute la différence de longitude entre Lisbonne et Tercera soit 15°, représentant 262 lieues espagnoles. Mais sur le parallèle qui passe par la latitude 39°, où sont à peu près situées Lisbonne et Tercera, il y a davantage de degrés dans le même espace, suivant cette proportion selon laquelle le méridien est plus grand que le parallèle; donc la vraie différence de longitude entre Lisbonne et Tercera, c'est à dire l'arc de parallèle ou d'équateur contenu entre le méridien de ces lieux doit être trouvé ainsi :

C'est une règle en Géométrie que les diamètres et les circonférences et donc les demi-diamètres et les arcs de cercle sont dans un même rapport. Ainsi, il est manifeste que le sinus du complément de la distance de n'importe quel parallèle, à l'équateur, égale le demi-diamètre de ce parallèle. Maintenant, la distance du parallèle de Lisbonne et Tercera à l'équateur étant de 39°, le complément /à 90°/ est 51°, dont le sinus vaut 777... Par la règle des proportions inverses, si 262 lieues font 15° sur le méridien dont le demi-diamètre vaut mille parties, alors sur le parallèle dont le demi-diamètre vaut 777 des mêmes parties, ces 262 lieues devront faire 19° et 237 / 777 parties d'un degré, c'est à dire un peu plus de 18 minutes, /ces 19°18'/ (s'il est vrai que le trajet entre Lisbonne et Madère va vers le Sud-Ouest, que la latitude de Madère est de 31°30' et celle de Lisbonne et Tercera de 39°) seront la différence de longitude entre Lisbonne et Tercera; alors que ORTELIUS et MERCATOR, suivant, selon toute apparence, leur cartes marines non corrigées dans leur Carte Universelle, leur donnent pour différence de longitude à peine 15° sur leur parallèle, comme si cette différence égalait celle que l'on trouverait sur l'équateur"......

CHAPITRE 2

"comment les précédentes erreurs peuvent être évitées

....Supposons la surface d'une sphère avec les méridiens, les parallèles et les rumbs, et le dessin de toute l'Hydrographie, destinée à être placée à l'intérieur d'un cylindre concave, leurs axes étant confondus. Faisons, en la gonflant, se dilater cette sphère comme une vessie de manière égale dans chaque direction,(c'est à dire autant dans le sens de la longitude que de la latitude), jusqu'à ce qu'elle s'applique et colle elle-même (sur tout le pourtour et toute la longueur, en allant vers chaque pôle) à toute la surface concave du cylindre, chaque parallèle de la surface sphérique augmentant successivement depuis l'équateur vers l'un et l'autre pôle jusqu'à ce

qu'il soit de diamètre égal à celui du cylindre et, par conséquent, les méridiens s'écartant eux-mêmes jusqu'à devenir aussi espacés les uns par rapport aux autres qu'ils le sont à l'équateur.

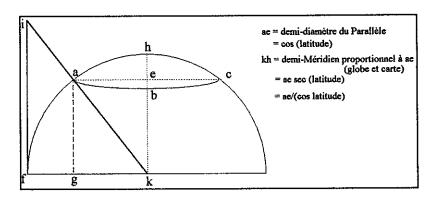
On peut plus facilement comprendre ainsi comment une surface sphérique peut (en se dilatant) devenir une surface de cylindre et par conséquent /former/ la surface d'un simple parallélogramme; parce que la surface d'un cylindre n'est rien d'autre qu'un simple parallélogramme enroulé autour de deux cercles équidistants égaux ayant un axe commun perpendiculaire aux deux cercles, et que la circonférence de chacun d'eux est égale à la longueur du parallélogramme comme la distance entre ces deux cercles, ou hauteur du cylindre, est égale à la largeur du parallélogramme....

Si nous réalisons de la sorte le Planisphère Nautique, tous les lieux doivent être situés à la même longitude, la même latitude, dans les mêmes directions ou sur les mêmes itinéraires, et sur les mêmes méridiens, parallèles et rumbs que ceux qu'ils avaient sur le globe.

.Il ne fait donc aucun doute que nous aurons une cartographie exacte de l'Hydrographie de tous les lieux selon leur longitude, latitude, directions ou dans leurs situations respectives les uns par rapport aux autres, en accord avec les directions de la boussole et en correspondance avec tous les points du globe, et cela sans erreur perceptible ou explicable. Premièrement, parce que dans ce Planisphère, comme les parallèles sont partout égaux les uns par rapport aux autres (car chacun est égal à l'équateur ou à la circonférence du cylindre circonscrit) les méridiens doivent être des lignes parallèles et droites; en conséquence les rumbs (qui font des angles égaux avec chaque méridien) doivent de la même façon être des droites. Deuxièmement, parce que la surface sphérique, dans notre conception du Planisphère, s'est dilatée en toutes parts de façon égale, c'est à dire aussi bien en latitude qu'en longitude jusqu'à s'appliquer parfaitement sur la concavité du cylindre; donc en chaque point de latitude dans le planisphère un segment de méridien garde la même proportion que le même segment du parallèle, /proportion/ que les mêmes segments du méridien et du parallèle ont sur le globe l'un par rapport à l'autre sans aucune erreur explicable.

....Par exemple, puisque le méridien à 60° est le double /en longueur/ du parallèle, 1° de méridien a /une longueur/ double /de celle/ d'1 degré de parallèle; même chose pour 1 minute de l'un par rapport à 1' de l'autre, etc...; et cette proportion du parallèle vis à vis du méridien est la même pour leurs diamètres et demidiamètres³². Mais le sinus du complément de la latitude du parallèle, ou sa distance à l'équateur, est le demidiamètre du parallèle. Comme on le voit ici, ae est le sinus de ah, le complément de la latitude ou la distance du parallèle abcd à l'équateur et c'est aussi le demi diamètre du même parallèle abcd.

Le rapport du demi-diamètre du méridien (ou du sinus entier ³³) au demi-diamètre du parallèle est égal à la valeur de la sécante ou à celle du rapport de l'hypoténuse de la latitude du parallèle au demi-diamètre du méridien ou au sinus entier, soit fk ou ak par rapport à ae, soit gk, c'est à dire /le même rapport que/ ik à kf ³⁴



De la sorte dans notre Planisphère Nautique le demi-diamètre de chaque parallèle étant égal au demi-diamètre de l'équateur c'est à dire au sinus entier, les segments de méridien en chaque point de latitude doivent être augmentés dans la même proportion qu'augmente la sécante de l'arc contenu entre ces points de latitude et l'équateur.

³² Ici, WRIGHT renvoie aux travaux d'un célèbre mathématicien et humaniste de l'époque, PIERRE de la RAMEE (nommé aussi RAMUS)

³³ Rappelons que dans le cercle trigonométrique le sinus entier vaut 1 ou une puissance de 10 ; c'est la valeur du demi-diamètre de l'équateur et de tous les méridiens sur la sphère

³⁴ Sur le cercle trigonométrique, c'est la définition géométrique de la sécante

Nous avons maintenant une façon simple pour faire une table (avec l'aide des propriétés des triangles) dans laquelle les méridiens de la Carte Nautique peuvent aisément et fidèlement être divisés en segments selon la bonne proportion de l'équateur jusqu'au pôle. Car (en supposant que chaque distance de chaque point de latitude ou de chaque parallèle à l'autre contient autant de parties que la sécante de la latitude de chaque point ou du parallèle considéré en contient) par addition continue des sécantes correspondant aux latitudes de chaque point ou de chaque parallèle jusqu'à obtenir la somme cumulée de toutes les sécantes précédentes – en commençant avec la sécante de la latitude du premier parallèle, en ajoutant la sécante de la latitude du second parallèle, et en ajoutant à cette somme la sécante de la latitude du troisième parallèle et ainsi de suite pour les parallèles restants – nous pouvons faire une table qui montrera réellement les divisions et les points de latitude sur les méridiens du Planisphère Nautique : divisions par lesquelles on peut tracer ces parallèles.

Comme nous prenons, dans la table suivante, la distance entre chaque parallèle de 1 minute³⁵ et comme nous supposons que l'espacement entre 2 parallèles adjacents quelconques, sur le Planisphère, contient autant de segments que les sécantes correspondant à la distance du parallèle le plus éloigné de l'équateur de ce couple de parallèles, ainsi je fais toute la table par addition successive des sécantes de chaque minute à la somme des sécantes déjà calculées. Par exemple, /posons/ la sécante d'une minute égale à 10 000 000³⁶ qui donne aussi la division d'une minute sur le méridien à partir de l'équateur sur le Planisphère Nautique. Quand on ajoute la sécante de 2 minutes c'est à dire 10 000 002 la somme est de 20 000 002 qui donne la division de la deuxième minute du méridien à partir de l'équateur sur le Planisphère. A cette somme ajoutons la sécante de 3 minutes qui est 10 000 004, la somme devient 30 000 006 qui donne la division de la troisième minute, et ainsi de suite ; à cette réserve près que dans cette table nous avons délibérément omis pour chaque sécante les trois premiers chiffres à droite....Cette table (servant principalement pour la "vraie division" des méridiens de la Carte Nautique de telle manière qu'en tout point de celle-ci une minute de méridien devra avoir la même proportion qu'une minute de parallèle qui lui est contigüe, comme sur le globe) peut être commodément appelée une "Table des Latitudes"...

Cette table est divisée en trois colonnes :

la première colonne indique en tête le degré, puis les minutes d'un méridien du Planisphère Nautique, en commençant à l'équateur

la deuxième contient les parties égales d'un même méridien, comptées à partir de l'équateur (chaque minute d'équateur est supposée contenir 10 000 de ces parties), montrant de combien de ces parties de méridien chaque minute de latitude doit être distante de l'équateur

la troisième donne la différence des valeurs des nombres contenus dans la 2ème colonne /c'est à dire les valeurs non cumulées des sécantes qui ont servi à établir la 2ème colonne/"

CHAPITRE 9

" Usage de la Table des Latitudes pour faire la Table des Rumbs

On réalise très aisément cette table des rumbs par addition, en s'aidant seulement de la table des latitudes précédente, de cette façon: multiplier la tangente de l'angle que ce rumb fait avec l'équateur par 60 (parce que chaque degré d'équateur dans cette table est compris comme contenant 60 fois 10 000 parties, chaque minute étant supposée contenir 10 000 parts); le produit devra être le 1^{er} nombre au début de la table de chaque rumb, pour être comparé à un degré de longitude, et tous les autres sont obtenus par addition successive de nombre, d'abord avec lui-même (le nombre de la somme correspond à 2 degrés de longitude) puis à cette somme (le produit correspond à 3 degrés de longitude) et ainsi de suite. Ces valeurs trouvées dans la table des latitudes montrent en quel point de latitude chaque rumb devra couper le méridien de chaque degré de longitude jusqu'à arriver à une minute du pôle. On n'a pas estimé que ces valeurs devaient nécessairement figurer dans la table, puisqu'elles ne servent qu'à trouver la latitude de l'intersection par laquelle doit passer le dessin du rumb pour chaque degré de longitude. Quand la latitude est trouvée, ces nombres n'ont plus d'utilisation.

Prenez par exemple le premier rumb qui fait un angle de 11°15 avec l'équateur, et sa tangente de 1 989 122 (le sinus entier / pour 90°/ étant de 10 000 000) et sa multiplication par 60, ce qui donne 119 347 320; supprimez les trois derniers chiffres à droites; cherchant le reste dans la table des latitudes, vous trouverez le chiffre de 12' pour la latitude de ce rumb à 1° de longitude. Le même nombre, doublé, (ce qui donne 238 694) correspond dans la dite table à presque 24', latitude du même rumb pour 2° de longitude; et ainsi de suite..."

35 Dans la première édition (Londres, 1599) la distance prise est de 10 minutes (table donnée fig.19)

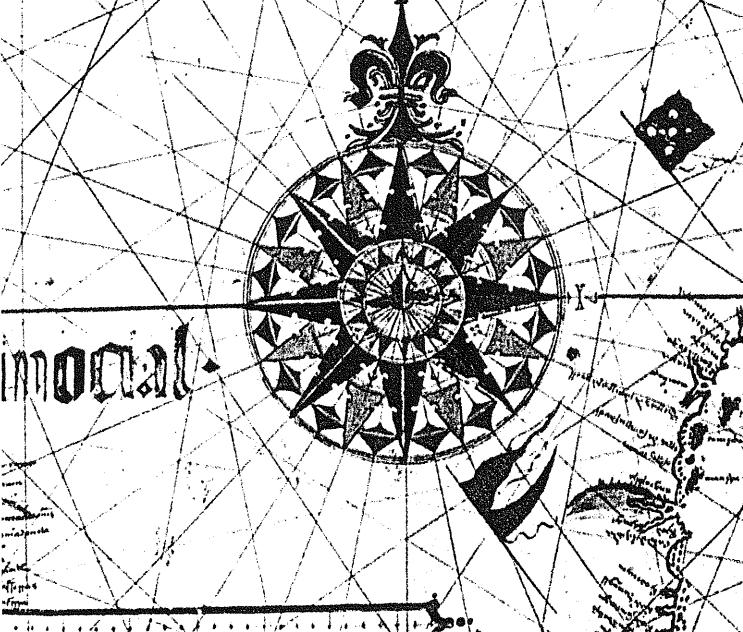
³⁶Dans la première édition, la valeur de la sécante est posée comme égale à 100 (cf la table donnée fig.19 où le nombre de chiffres significatifs a été ramené à 3, par élision de 3 chiffres à droite dans les nombres obtenus)

/Extrait de la TABLE POUR DIVISER EXACTEMENT LES MERIDIENS de la 2ème édition/

| degré | minute | nombre de parties <u>ég</u> ales du méridien ³⁷ | différence des valeurs ³⁸ | degré | minute | nombre de parties égales du méridien | différence des valeurs |
|--------|--------|---|---|-------|--------|---|---------------------------|
| 0 | 0 | 00 000 | | _ | | | 10 013 |
| 0 | ī | 10 000 | 10 000 | 3 | 0 | 1 800 749 | 10 013 |
| 0 | 2 | 20 000 | 10 000 | | | | 10 024 |
| 0 | 3 | 30 000 | 10 000 | 4 | 0 | 2 401 854 | 10 024 |
| | 3 | 30 000 | 10 000 | · | | | |
| • | | | 10 000 | 5 | 0 | 3 003 694 | 10 038 |
| Ö | 48 | 480 000 | | | • | 2 202 01 1 | 10 038 |
| 0 | 49 | 490 001 | 10 001 | · . | | | 10 154 |
| _ | | | 10 001 | 10 | 0 | 6 030 475 | |
| 0 | 50 | 500 002 | 10 001 | | | | 10 154 |
| • | | | | | • | 10.051.000 | 10 641 |
| 0 | 59 | 590 011 | | 20 | 0 | 12 251 292 | 10 642 |
| | • | coo o10 | 10 001 | | | | 11 647 |
| 1 | 0 | 600 012 | 10 001 | 30 | 0 | 18 883 708 | 11 547 |
| 1 | 1 | 610 013 | 10.001 | | | | 11 548 |
| | | | 10 001 | : | | | 13 054 |
| , 1 | 7 | 670 019 | 10 001 | 40 | 0 | 26 227 559 | 13 057 |
| • | , | 070 019 | 10 001 | | | | |
| 1 | 8 | 680 020 | 10 002 | 50 | 0 | 34 746 045 | 15 557 |
| 1 | 9 | 690 022 | | | · | | 15 562 |
| 1 | 10 | 700 024 | 10 002 | : | | | 20 000 |
| • | | | 10 002 | 60 | 0 | 45 277 105 | |
| | | | 10 003 | | | | 20 010 |
| 1 | 25 | 850 055 | | | • | 50.660.011 | 27 904 |
| • | | | 10 003 | 70 | 0 | 59 660 811 | 27 925 |
| : | •• | 202.204 | | | | | £7 £07 |
| 1 . | 38 | 980 095 | 10 004 | 80 | 0 | 83 773 416 | 57 587 |
| • | | | 10 006 | | | | 57 682 |
| 2 | 0 | 1 200 196 | 10 006 | : | | - | 34 377 468 |
| - | | | 10 006 | 89 | 0 | 323 485 279 | infini |
| • | | | |] | | | nasu |

³⁷C'est à dire les valeurs cumulées des sécantes 38C'est à dire les sécantes de la latitude

Glossaire angle d'un plan vertical avec un autre plan vertical choisi pour plan origine Inclinaison magnétique: angle formé par la direction du champ magnétique terrestre avec la plan horizontal en un point quelconque de la terre. Cette direction peut être obtenue en tenant une aiguille aimantée libre autour d'un axe horizontal dans le plan du méridien magnétique (au pôle magnétique, l'inclinaison magnétique est de 90°). déclinaison magnétique: angle formé par le méridien magnétique et le méridien géographique en un point de la surface de la terre. en tout lieu, plan vertical contenant l'axe magnétique d'une aiguille aimantée suspendue librement. Si le magnétisme terrestre n'était pas l'objet de multiples anomalies locales, ce plan vertical devrait passer par les pôles magnétiques. on distingue les pôles magnétiques et géomagnétiques qui sont ceux où l'inclinaison magnétique serait rigoureusement de 90° pour le globe terrestre supposé régulièrement aimanté. Les premiers, que l'on peut considérer comme des pôles expérimentaux, sont assez mal définis et peuvent être trouvés en plusieurs points de chacune des zones polaires correspondantes. Les seconds sont uniques pour chaque hémisphère et diamétralement opposés par rapport au centre de la terre, définissant ainsi l'axe géomagnétique du globe.



Azimut:

méridien magnétique:

pôles magnétiques.